

B E L I Z E
B E L I C E

Ana Salazar
BEST / UNDP-SHD

INTEGRATION OF CENTRAL AMERICAN IMMIGRANTS IN BELIZE

INTEGRACIÓN DE INMIGRANTES CENTROAMERICANOS EN BELICE

WORKING PAPERS
CUADERNOS DE TRABAJO

DEMOCRATIC GOVERNANCE AND DEVELOPMENT SERIES
SERIE: GOBERNABILIDAD DEMOCRÁTICA Y DESARROLLO



International Development
Research Center



Centro para las Naciones Unidas
para los Asentamientos Humanos
CNUAH-Habitat



FUNDACIÓN ARIAS PARA LA PAZ
Y EL PROGRESO HUMANO



PRUD-GHS - BELIZE



BEST

B E L I C E

Ana Salazar
BEST / UNDP-SHD

▶ **INTEGRACIÓN DE INMIGRANTES
CENTROAMERICANOS
EN BELICE**

CUADERNOS DE TRABAJO SERIE: GOBERNABILIDAD DEMOCRÁTICA Y DESARROLLO

Diseño de portada: Disegraf Diseño
Diagramación: Adriana Ruiz Suárez
Fotografía de portada: Miembros del Concejo Municipal de la Ciudad de Belice
Primera edición: Setiembre 2000
© Fundación Arias para la Paz y el Progreso Humano
Apartado Postal : 8-6410-1000, San José, Costa Rica
Teléfono: (506) 255-2955 / Fax: (506) 255-2244
Correo Electrónico: arias@arias.or.cr / Sitio Web: <http://www.arias.or.cr>
© Centro para la Naciones Unidas para los Asentamientos Humanos CNUAH-Hábitat
© International Development Research Center
© Belize Enterprise for Sustainable Technology-BEST
Teléfono: (501) 8-23150
ISBN 9977-17-081-9
Edición, impresión y encuadernación: Impresora Obando
Impreso y hecho en Costa Rica

TABLA DE CONTENIDO

Prólogo	v
Presentación	vii
Introducción	ix
Capítulo I: ANTECEDENTES	1
Información general sobre Belice	1
Capítulo II: COMPOSICIÓN Y DISTRIBUCIÓN DE LA POBLACIÓN EN BELICE	3
Distribución de la población inmigrante en Belice	5
Componentes de cambio	6
Capítulo III: EL FENÓMENO DE LA INMIGRACIÓN EN BELICE	9
Principales tendencias migratorias del país	9
Capítulo IV: DESAFÍOS CONFRONTADOS EN EL PROCESO DE INTEGRAR A LA POBLACIÓN CENTROAMERICANA INMIGRANTE	13
A nivel territorial	13
A nivel étnico-cultural	15
A nivel socioeconómico	16
Capítulo V: RESPUESTAS AL FENÓMENO MIGRATORIO	19
Respuestas Gubernamentales	19
Respuestas de Agencias Internacionales	23
Respuestas de Agencias Locales	25
Capítulo VI: ELEMENTOS PARA LA SELECCIÓN DEL CASO DE ESTUDIO	29
Información obtenida a través de entrevistas	31
Bibliografía	33

PRÓLOGO

Los desplazamientos humanos masivos constituyen uno de los fenómenos históricos mundiales más antiguos, complejos y determinantes en el proceso de configuración de las sociedades y las ciudades. La escala, la dirección y la naturaleza de los flujos migratorios son factores fundamentales a la hora de interpretar los cambios en la utilización del territorio, en la morfología y gestión de las ciudades y en los comportamientos políticos y culturales que experimentan las sociedades.

El proyecto "Apoyo a Procesos Locales de Integración de la Población Migrante y Desplazada en Centroamérica y Colombia" es producto de un esfuerzo conjunto del Centro de las Naciones Unidas para los Asentamientos Humanos (UNCHS/Hábitat) y la Fundación Arias para la Paz y el Progreso Humano, con el apoyo del Centro Internacional de Investigaciones para el Desarrollo (IDRC) de Canadá.

El proyecto ubica su acción en países y localidades que se caracterizan por la alta movilidad humana, como consecuencia de conflictos armados internos, deterioro de la situación económica o desastres naturales. En este caso el proyecto trabaja en Centroamérica (Costa Rica, Belice, El Salvador, Guatemala, Honduras, y Nicaragua) y en Colombia.

En Centroamérica, cerca de tres millones de personas (el 10% de la población) fueron desplazadas de sus comunidades durante el conflicto armado interno transformando radicalmente las estructuras poblacionales, los patrones de ocupación territorial y la fisonomía rural y urbana de esas sociedades. Sin haberse terminado aún de dimensionarse las secuelas de este fenómeno, se agrega el recrudecimiento de las migraciones como fruto de la agudización de la crisis económica en algunos de los países y de los desastres naturales.

Los desplazamientos internos en Colombia son un fenómeno característico del conflicto armado interno que vive este país desde hace cincuenta años y hoy presenta, tal vez, uno de los índices más altos de que se tenga noticia y cubre la totalidad del territorio nacional. Uno de los principales desafíos en este país es encontrar caminos claros, dirigidos hacia la aceptación y el reconocimiento del derecho a la integración y al desarrollo de las comunidades desplazadas por el conflicto.

Se trata de formar capacidades en los actores locales para incorporar en la gestión local del desarrollo, las particularidades sociales y los efectos de la dinámica migratoria y de desplazamiento. Esto con el objetivo de promover respuestas más integrales y equitativas, a partir del desarrollo de un enfoque local-territorial y de promoción de derechos, que permitan la integración positiva de las poblaciones afectadas por este tipo de fenómenos.

De esta manera, esta iniciativa se propone apoyar procesos en marcha y avanzar en el diseño de estrategias y planes de desarrollo local, que posibiliten la movilización de recursos y la creación de los espacios de concertación necesarios para la búsqueda de soluciones a las principales necesidades que enfrenta la población migrante y desplazada y las comunidades locales receptoras tales como: tenencia de tierra y vivienda adecuada, dotación de infraestructura y servicios básicos, acceso a empleo y mejoramiento del ingreso. Así como, en un plano más general, la no discriminación, el reconocimiento de sus derechos básicos y la integración cultural a partir del reconocimiento de su identidad.

Un agradecimiento especial al Centro Internacional de Investigaciones para el Desarrollo (IDRC) de Canadá por su apoyo y compromiso con esta iniciativa.

Fernando Durán Ayanegui
Director Ejecutivo-Fundación Arias

Erik Vittrup C.
CNUAH - Hábitat

Fundación Arias para la Paz y el Progreso Humano

La Fundación Arias para la Paz y el Progreso Humano es, desde sus inicios, una institución pionera en el estudio de los problemas asociados a las situaciones de conflicto y postconflicto. Como parte de su misión, en los últimos años ha desarrollado diversos proyectos nacionales y regionales en Centroamérica, relacionados con el proceso de pacificación que vive la región y el desarrollo de estrategias para la integración de la población desarraigada¹. Con este fin, la Fundación ha creído importante y necesario aportar, desde esta iniciativa, a la comprensión y superación concertada de los problemas que, a nivel local, generan las dinámicas de la movilidad humana (desplazamiento y migraciones) en contextos de conflicto o postconflicto, como los que viven Colombia y Centroamérica.

CERCA-UNCHS/Hábitat

En el caso del Programa Centro Regional de Recursos para el Desarrollo Sostenible de los Asentamientos Humanos en Centroamérica, CERCA-UNCHS/Hábitat, las migraciones masivas, ya sea por factores políticos y/o económicos, revisten importancia en tanto, día a día, cientos y miles de centroamericanos/as se movilizan de un punto a otro de la geografía, abandonan o se integran en nuevos espacios comunitarios, sin que en la mayoría de las ocasiones se realicen todos los esfuerzos necesarios, de manera concertada, a nivel local, para el reasentamiento/integración positiva de este sector poblacional.

PGU/LAC-UNCHS/Hábitat

El Programa de Gestión Urbana para Latinoamérica y El Caribe (PGU- LAC) se ha convertido, a lo largo de los diez últimos años, en una de las principales iniciativas de las Naciones Unidas en el campo de la construcción de capacidades de las ciudades y municipios. Su trabajo está focalizado en tres temas específicos: erradicación de la pobreza urbana, gestión del medio ambiente urbano y gobernabilidad urbana participativa.

PROGRAMA DE DESARROLLO HUMANO SOSTENIBLE (PNUD-SHD)

El Ministerio de Desarrollo Sostenible, Mujeres y Juventud de Belice, con el apoyo del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD), a trabajado en Belice en el fortalecimiento de las capacidades de las instituciones públicas y privadas locales para enfrentar los nuevos desafíos que plantea el desarrollo humano. El PNUD-SHD fue inicialmente la contraparte técnica del proyecto.

BEST

El Belize Enterprise for Sustainable Technology – BEST, es una organización no gubernamental de Belice con amplia experiencia en el tema migratorio. BEST es actualmente el socio técnico del proyecto y está contribuyendo a la integración física, económica y social de la población, tanto local como inmigrante centroamericana de bajos ingresos, a la dinámica urbana de la ciudad de Belice City.

¹ Entre ellos se destaca la coordinación de la evaluación del Programa para Desplazados, Refugiados y Repatriados en Centroamérica (PRODERE-UNOPS); y los proyectos “Desmovilización, Reinserción y Pacificación en El Salvador” y “Gobernabilidad Democrática en Guatemala a partir de los Acuerdos de Paz.

PRESENTACIÓN

El presente trabajo denominado "La Integración de Inmigrantes Centroamericanos en Belice" hace parte de los Cuadernos de Trabajo de la Serie Gobernabilidad Democrática y Desarrollo y es el resultado de la ejecución en Belice de la primera fase, del proyecto "Apoyo a Procesos Locales de Integración de la Población Migrante y Desplazada en Centroamérica y Colombia".

Belice es el país centroamericano que proporcionalmente más población extranjera recibió después de 1983, llegando a representar en 1994 casi un 20% de la población total del país. El fuerte impacto de la población migrante sobre los servicios, el acceso a la tierra y las oportunidades de empleo, se ha ido convirtiendo en una fuente constante y creciente de hostilidad y rechazo por parte de la población local, principalmente en la ciudad de Belice, donde tiende a concentrarse la población migrante.

De acuerdo con algunos sondeos que se ha realizado en el país, la población migrante no tiene la intención de regresarse a sus países de origen. Algunas de las explicaciones a tal comportamiento es que muchos de los niños/as ya han aprendido el idioma inglés, disfrutan de un nivel educativo mayor que el podrían lograr en sus países de origen y han logrado acceder a otros servicios básicos y empleos, así sea en forma precaria.

Este creciente proceso migratorio ha llevado a las autoridades beliceñas, en especial a las de Belice City, a ver la necesidad de diseñar estrategias locales de atención a las necesidades sociales de la población local como migrante, que permitan: por una parte, prevenir posibles actitudes xenofóbicas por parte de la población local hacia los inmigrantes y, por otra parte, generar capacidades locales orientadas a la atención de esta nueva problemática poblacional.

Esta fase se desarrolló durante el segundo semestre del año 1999 y consistió en identificar y analizar, a partir de un diagnóstico participativo, las principales dinámicas migratorias y de desplazamiento que afectan actualmente al país; las consecuencias de tales procesos en los espacios locales; y las respuestas públicas y privadas que se están dando para enfrentarlas. El propósito fundamental fue formar en los actores nacionales un criterio fundamentado sobre la dinámica migratoria específica del país (tendencias más recientes) y sus efectos a nivel local-territorial; conocer las percepciones; y establecer los aprendizajes o lecciones que se desprenden del tratamiento a la dinámica migratoria en cada país y en la región.

Por otra parte, este diagnóstico pretendía proporcionar los elementos necesarios para seleccionar en el país un municipio o localidad, fuertemente afectada por procesos migratorios y de desplazamiento, en donde poder promover en las fases siguientes del proyecto, un proceso participativo y concertado entre actores locales para integrar a la gestión local-territorial las dinámicas migratorias.

El principal impacto del proyecto en la I Fase se dio en el marco de la Cumbre Centroamericana "Ciudades para la Gente" realizada por el Programa CERCA (CNUAH-Hábitat) en Honduras en octubre de 1999, en donde se define como una de las temáticas prioritarias del sector vivienda y asentamientos humanos en la región centroamericana, la dinámica migratoria y sus efectos en la gestión del desarrollo local. Este evento permitió igualmente el intercambio entre los procesos iniciados en Centroamérica y Colombia, al contar también con la participación de los socios locales del componente colombiano del proyecto.

Este esfuerzo no hubiera sido posible sin el compromiso del señor Carlos Santos, Secretario Permanente del Ministerio de Desarrollo Sostenible, Mujeres y Juventud de Belice; y el apoyo técnico brindado por la señora Melva Johnson, Coordinadora Nacional del Proyecto de Desarrollo Humano Sostenible del PNUD de Belice y el señor Dennis Jones, Director del Belize Enterprise for Sustainable Technology – BEST. Un reconocimiento especial a la Consultora Ana Salazar, quien estuvo a cargo de la investigación que tenemos el gusto de presentar.

Por la Coordinación Regional

José Manuel Valverde R., CNUAH (Hábitat)
María Virginia Casasfranco R., Fundación Arias

INTRODUCCIÓN

El presente diagnóstico sobre la integración de los(as) inmigrantes centroamericanos(as) en Belice fue elaborado para conocer la experiencia Beliceña en el tratamiento de la población inmigrante, con el propósito de apoyar y reforzar su proceso de integración en Belice y al mismo tiempo, contribuir en el proceso de gobernabilidad democrática del país.

La continua inmigración y emigración que ha conformado a la población de Belice, así como un proceso interno de desarrollo político y económico en el país, ha contribuido a una dinámica de cambios culturales que conllevan a la integración de varios grupos étnicos, sumada a la masiva llegada de miles de inmigrantes centroamericanos(as) durante las pasadas dos décadas.

Desde la década de los 80's la temática de las migraciones e inmigraciones en el país ha cobrado gran importancia por el tremendo impacto que ha tenido la población inmigrante (procedente principalmente de El Salvador, Guatemala, Honduras y Nicaragua) en la situación social, política, económica y cultural del país.

Belice ha soportado dicho impacto, pero actualmente aún se presentan desafíos que necesitan ser atendidos. Cualquier intento para contribuir a los procesos de integración social de la población inmigrante, requiere de un acercamiento entre sectores para estar en la capacidad de responder a problemas conformados por tan diferentes componentes (salud, educación, vivienda y agricultura, entre otros).

A lo largo de este diagnóstico el término "inmigrantes centroamericanos(as)" se referirá a todas aquellas personas que han arribado a Belice en las últimas dos décadas y se han asentado en el país, no haciendo distinción entre si son considerados como refugiados(as), inmigrantes económicos, inmigrantes temporales o inmigrantes ilegales.

En el primer capítulo se hace una referencia histórica de Belice, para conocer el contexto socio-cultural, político y económico en el cual esta población ha estado inmersa. En los capítulos II y III se presenta información sobre la distribución y composición de la población Beliceña e inmigrante.

El capítulo IV y V analiza el fenómeno de la inmigración en el país y las principales tendencias migratorias, así como los desafíos confrontados en varios niveles, en el proceso de integración de la población inmigrante procedente de Centroamérica. En el capítulo VI se mencionan las respuestas gubernamentales, locales e internacionales ante la inmigración de miles de centroamericanos(as) a partir de la década de los 80's.

Para finalizar, en los capítulos VII y VIII se indican algunos elementos para apoyar el estudio de caso en la ciudad de Belice y el proceso de sistematización del proyecto que se está llevando a cabo.



Belice. Una ventana al mar

Capítulo I

ANTECEDENTES

Belice fue el último país centroamericano en obtener su independencia de Inglaterra en 1983. A pesar de estar localizado entre México y Guatemala y ser un país del área centroamericana, históricamente su lazos culturales y económicos se han mantenido principalmente con los países de habla inglesa en el Caribe.

Para comprender el tremendo impacto que la población inmigrante procedente de Centroamérica ha causado en el país en las últimas dos décadas es indispensable conocer el contexto histórico sociocultural, político y económico en el cual esta población ha estado inmersa.

Durante los pasados 300 años la historia demográfica de Belice puede dividirse en tres periodos. El **primer periodo** comprende desde el asentamiento de la primera colonia inglesa a finales del siglo XVII hasta 1845, cuando la población fluctuó pero creció despacio hasta alcanzar las 10,000 personas sin contar a la población maya viviendo en el interior del país más allá del control colonial. Los criollos que forman parte de la población actual de Belice son descendientes de los esclavos procedentes de asentamientos británicos en África y las Indias Occidentales que llegaron al país traídos por la colonia inglesa. En la primera mitad del siglo XIX cientos de garifunas llegaron a Belice procedentes de Honduras. Después de la emancipación en 1838 esta población compuesta de criollos y garifunas creció rápidamente y el número de colonos declinó.

El **segundo periodo** (1845-1945) se caracteriza como un siglo de crecimiento sostenido. La llegada de refugiados, tanto maya como mestizos procedentes de la Guerra de las Castas en Yucatán, México, en los años 1850 rápidamente duplicó la población, a lo cual se sumaron trabajadores de India y China, tanto como grupos de Mopán y Maya Kekchi originarios de Guatemala a finales del siglo XIX. Al finalizar la Segunda Guerra Mundial casi 60,000 personas vivían en Belice (Wilk y Chapin, 1990).

Durante el **tercer periodo**, desde 1945 a la fecha, una tasa de crecimiento acelerado hizo que la población creciera a casi 100,000 personas en 1960, a 120,000 en 1970, a 145,000 en 1980 y a 184,722 en 1991. En este proceso histórico del país la continua inmigración y emigración, las poderosas influencias culturales externas y un proceso interno de desarrollo político y económico, han contribuido a la dinámica de cambios culturales en Belice y plantea muchos problemas para la población Beliceña. La integración de varios grupos étnicos en el país es uno de los serios desafíos a los que Belice se enfrenta (Bolland, 1987).

Información general sobre Belice

A continuación se presentan datos generales sobre el país.

Cuadro # 1
BELICE EN FIGURAS

INDICADORES	DETALLE
Dimensión territorial	170 millas (274 kms)
Área	8,867 millas ² o (22,700 Km ²)
Promedio anual de lluvias en el país	51 pulgadas
Temperaturas	10 grados-35grados C (50-95 grados F)
Población	215,500 (1995)
Densidad de población	24 personas por milla ² (9.2 por km ²)
Expectativa de vida	Mujeres: 71.8 años Hombres: 68.2 años
Tasa de crecimiento de la población	2.6 %
Tasa total de fertilidad	4.6 hijos(as) por cada mujer
Moneda	Dólar Beliceño, cambio: BZE\$2 = US \$ 1

Fuente: UNICEF, 1997.

Dentro de los indicadores claves que caracterizan Belice se encuentran los siguientes que se pueden observar en el siguiente cuadro.

Cuadro # 2
INDICADORES CLAVES DE BELICE

INDICADORES	DETALLE
Ingreso per cápita	US\$ 2,359 (1995)
Tasa de mortalidad infantil	26.2:1000 nacidos vivos (1995)
Tasa de mortalidad bajo cinco años	34:1000 nacidos vivos (1994)
Tasa de mortalidad maternal	12.4:10,000 nacimientos(1996)
Tasa de fertilidad	4.6 (1993)
Tasa de alfabetización de Adultos	75% (1996)
Estudiantes que completan la escuela primaria	54% (1995)
Acceso al agua potable	83% (1995)
Acceso a condiciones adecuadas de saneamiento	39% (1995)

Fuente: UNICEF (1997)

Seguidamente se presenta la información correspondiente a la composición de la población beliceña y la ubicación en el país de la población inmigrante procedente de Centroamérica.



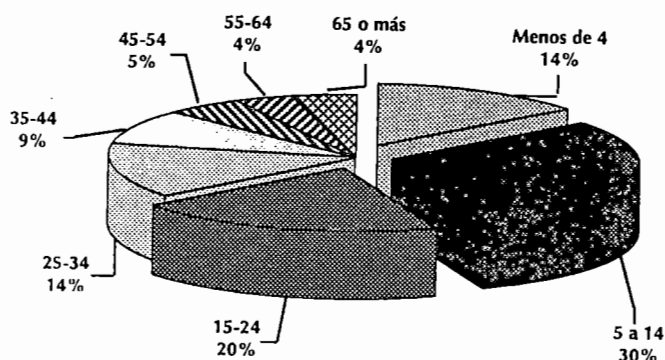
La Ciudad de Belize City

Capítulo II

COMPOSICIÓN Y DISTRIBUCIÓN DE LA POBLACIÓN EN BELICE

La población total de Belice está constituida por 222,000 habitantes, según el último estimado de la Oficina Central de Estadística en 1996. La edad y la estructura de la población de Belice han quedado como las dos constantes características demográficas con el paso de los años. Como otros países en desarrollo, Belice ha tenido siempre una población muy joven. El siguiente gráfico muestra impresionantemente que 64% de población total del país son menores de 15 años y por el otro lado la población anciana (65 años o más) representa el 4% de la población total.

Gráfico #1
POBLACIÓN DE BELICE POR EDAD. 1996
OFICINA CENTRAL DE ESTADÍSTICA



Otra característica interesante de la población de Belice ha sido su actual tamaño en momentos específicos y la tasa de crecimiento entre censos. Por ejemplo, en 1970 hubo un aumento a 120,000 personas; en 1980 un aumento a 145,353, en 1991 un aumento a 184,392 y en 1996 a 222,000 habitantes.

El aumento entre los censos (1970-1980) fue de 1.8% por año y luego aumentó a aproximadamente 2.6% entre 1980-1990. Una característica única de la población en Belice ha sido el origen migratorio de varios grupos étnicos. (Unidad de Población, 1993).

Belice es un país un poco más largo que El Salvador o dos veces el tamaño de Jamaica. La mayoría de Beliceños son descendientes de inmigrantes provenientes de varias partes del mundo en los dos últimos siglos. Esta pequeña nación incluye más de 230 comunidades que se distinguen por sus atributos culturales. Los miembros de estas comunidades interactúan de muchas maneras y a través de diferentes instituciones que cruzan las fronteras comunitarias. En la última mitad del siglo dicha interacción ha promovido una cultura beliceña dinámica, distintiva y compleja.

Belice es una sociedad multi-étnica, multi-cultural y multi-lingüística como se puede apreciar en el siguiente cuadro.

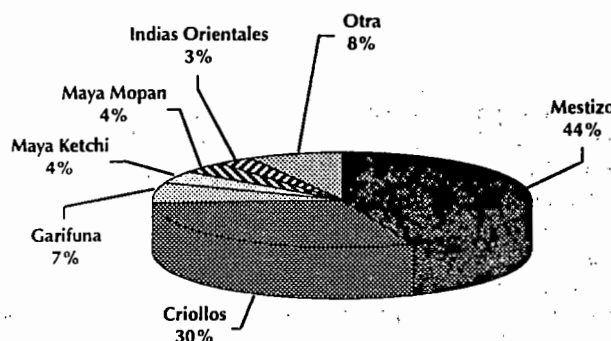
Cuadro #1
TOTAL DE POBLACIÓN POR ETNICIDAD Y GÉNERO

ETNICIDAD	TOTAL	%	MALE	%	FEMALE	%
Total del país	184,722	100	93,371	100	91,351	100
Mestizo	80,477	43.6	41,153	44.1	39,324	43.0
Criollos	55,051	29.8	27,345	29.3	27,706	30.3
Garífuna	12,274	6.6	5,809	6.2	6,465	7.1
Ketchi-Maya	7,954	4.3	4,041	4.3	3,913	4.3
Maya Mopan	6,770	3.7	3,402	3.6	3,368	3.7
Hindúes	6,455	3.5	3,265	3.5	3,190	3.5
Alemán/Menonita	5,763	3.1	3,007	3.2	2,756	3.0
Blanco	1,494	.8	844	.9	650	.7
Chino	747	.4	444	.5	303	.3
Sirio/libanés	167	.1	101	.1	66	.1
Otro	1,867	1.0	977	1.0	890	1.0
No contestó	17	0.0	6	0.0	11	0.0

Fuente: Oficina Central de Estadística. Censo, 1991. Belice.

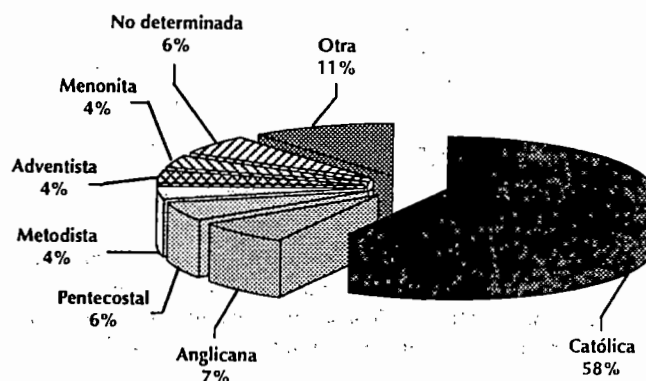
La integración cultural entre los varios grupos étnicos ha aumentado en el último siglo, con la expansión de comunicaciones nacionales como carreteras, radio y teléfono y con casi una participación universal en instituciones educativas y en el sistema político democrático desde los años 1950. Dicha interacción ha dado lugar a más cruce de cultura pero Belice ha permanecido como una sociedad culturalmente pluralista (Bolland, 1987), como se puede observar en el siguiente gráfico.

Gráfico #2
POBLACIÓN POR ETNICIDAD. 1991
OFICINA CENTRAL DE ESTADÍSTICA



La religión predominante en Belice es la Católica Romana en un 58%, seguida por otras denominaciones como se puede apreciar en el siguiente gráfico.

Gráfico #3
POBLACIÓN POR RELIGIÓN. 1991
OFICINA CENTRAL DE ESTADÍSTICA



Distribución de la población inmigrante en Belice

De acuerdo a la información proporcionada en el último censo de 1991 la población inmigrante procedente de Centroamérica se localiza en todos los distritos del país, como se puede observar en el siguiente cuadro.

Cuadro # 2
UBICACIÓN DE LA POBLACIÓN INMIGRANTE EN BÉLICE

DISTRITO Y POBLACIÓN URBANA Y RURAL	POBLACIÓN 1980	POBLACIÓN 1991	NACIDOS FUERA DEL PAÍS
Población total	145.353 (100%)	189.392 (100%)	18.812 (100%)
Urbana	52.2	47.4	33.5
Rural	47.7	52.6	66.5
Distrito:			
Belize	34.9	30.1	33.9
Corozal	15.8	15.0	9.7
Orange Walk	15.7	16.2	13.9
Cayo	15.7	19.9	17.8
Stann Creek	9.8	9.6	14.3
Toledo	8.1	9.2	10.4

Fuente: Unidad de Población/Ministerio de Recursos Humanos, 1991

El censo nacional de 1991 estimó que de 30,000 a 40,000 inmigrantes vivían en Belice, más no se puede depender de esta información ya que otras encuestas reportaban un total de 60,000 inmigrantes, lo que representa casi un 20% de la población total del país (Longworth and Grekos, 1993).

ACNUR (1993) también reportó que el 85% del total de los 192 sitios encuestados en su estudio (aldea, pueblos y asentamientos), estaban poblados por inmigrantes y refugiados, como se observa en el siguiente cuadro.

Cuadro # 3
POBLACIÓN Y DISTRIBUCIÓN DE INMIGRANTES POR DISTRITO

DISTRITO	NO. DE BELICEÑOS(AS)	NO. DE INMIGRANTES	PORCENTAJE DE LA POBLACIÓN TOTAL POR DISTRITO
Belice	79,743	6,950	8.7%
Cayo	31,932	11,004	34.5%
Corozal	27,400	2,445	8.2%
Orange Walk	31,225	3,730	10.7%
Stann Creek	18,151	4,174	18.7%
Toledo	16,967	2,531	13.0%
Total	205,418	30,834	13.0%

Fuente: ACNUR, 1993.

Los únicos tres asentamientos en Belice donde vive predominantemente población reconocida como refugiada, están localizados en el Distrito de El Cayo: Salvapán, Las Flores y Valle de Paz.

Según la información proporcionada por la Oficina Central de Estadística de Belice, la población inmigrante centroamericana procede principalmente de Guatemala, Honduras y El Salvador, como se puede apreciar en el siguiente cuadro.

Cuadro # 4
TOTAL DE POBLACIÓN CENTROAMERICANA EN BELICE,
POR PAÍS DE ORIGEN, DISTRITO Y GÉNERO

PAÍS DE ORIGEN	TOTAL	COROZAL	ORANGE WALK	BELIZE	CAYO	STANN CREEK	TOLEDO
AMBOS SEXOS	19,156	1,730	2,798	2,451	6,962	2,912	2,303
Guatemala	10,696	929	1,579	775	4,078	1,490	1,845
Honduras	2,337	153	169	689	223	924	179
El Salvador	5,658	602	970	779	2,558	483	266
Otros países C.A.	465	46	80	208	103	15	13
HOMBRES	10,134	961	1,493	1,174	3,478	1,723	1,305
Guatemala	5,472	502	821	362	1,961	840	986
Honduras	1,280	90	95	317	107	554	117
El Salvador	3,117	346	527	379	1,353	319	193
Otros países C.A.	265	23	50	116	57	10	9
MUJERES	9,022	769	1,305	1,277	3,484	1,189	998
Guatemala	5,224	427	758	413	2,117	650	859
Honduras	1,057	63	74	372	116	370	62
El Salvador	2,541	256	443	400	1,205	164	73
Otros países de C.A.	200	23	30	92	46	5	4

Fuente: Oficina Central de Estadística, Belmopan, Censo, 1991. Belice, 1999.

Componentes de cambio

MORTALIDAD

Uno de los problemas para obtener una información adecuada a este respecto es que los registros de muertes no incluyen un componente en nacionalidad, país de nacimiento u otro indicador que pueda determinar el estatus legal de las personas. El censo de 1991 permite una estimación indirecta de la mortalidad infantil basándose en el país de origen de la madre. En este sentido en la tabla siguiente se puede apreciar el estimado reportado para los niños(as) nacidos a beliceñas y a extranjeras. No se consideró el estatus legal de éstos y de sus madres. La estimación refleja que la tasa de mortalidad fue más alta para la población nacida en el extranjero, según se aprecia en el siguiente cuadro.

Cuadro # 5
TASA DE MORTALIDAD POR PAÍS DE ORIGEN
1977-1989

AÑO	TOTAL	MADRE NATIVA	MADRE EXTRANJERA
1977	67	64	77
1980	62	59	73
1983	54	53	59
1985	49	47	55
1987	41	39	48
1989	35	34	37

Fuente: Estadísticas sobre Belice, 1996.

FERTILIDAD

La estimación de la fertilidad basada en el Censo de 1991 indica que el total de la tasa de fertilidad fue de 4.68. Esta tasa es más baja que la de 1980 y ha continuado decreciendo hasta alcanzar un 3.3 en 1995. Sin embargo, la tasa de fertilidad de Belice es una de las más altas comparada con la de otros países en la región (Ministerio de Recursos Humanos, 1998). Al analizar la información por país de origen de la madre en la edad de producción revela que la mujer nacida en el extranjero tiene un promedio de 1.4 más que la mujer nativa beliceña, como se puede apreciar en el siguiente cuadro.

Cuadro # 6
TASA DE FERTILIDAD (TF) POR PAÍS DE ORIGEN.
CENSO DE 1991

GRUPO	TF
Total	4.68
Nativa	4.42
Nacida en el extranjero	5.83
Centroamericana nacida en el extranjero	6.29
Otras nacidas en el extranjero	2.19

Fuente: Estadísticas sobre Belice, 1998.

En el cuadro anterior se puede observar que la tasa de fertilidad para la mujer centroamericana (inmigrante) comparada con la de otras mujeres nacidas también en el extranjero es significativamente alta. El estatus de estas mujeres no puede ser determinado mediante la información disponible, por eso algunas de ellas pueden ser ciudadanas beliceñas o tener otro estatus legal, mientras otras pueden ser inmigrantes ilegales.

Capítulo III

EL FENÓMENO DE LA INMIGRACIÓN EN BELICE

Belice ha experimentado siempre un nivel alto de migración. La población beliceña tiene como sus ancestros a migrantes de África, España, India, Europa y Centroamérica lo cual es indiscutible. Sin embargo, debido a la inestabilidad política en la región han habido movimientos masivos de población en las últimas décadas provenientes de las áreas más conflictivas, principalmente de Guatemala y El Salvador. Se estima que miles de refugiados e inmigrantes han entrado al país desde los años 1981 a la fecha. Este fenómeno ha revertido la tendencia migratoria y es muy difícil conocer con exactitud el número de inmigrantes cuando muchos de ellos entran al país ilegalmente y no tienen planes de retornar a sus países de origen.

Belice con una tradición de paz, estabilidad política, poca población y abundante tierra productiva ha proveído un paraíso a refugiados huyendo de sus países junto con migrantes económicos aparentando ser refugiados (Roberts, 1987).

Para comprender el impacto que la inmigración centroamericana ha tenido en Belice es necesario referirse primero que todo a los procesos de emigración y migración interna que se han llevado a cabo en el país y que aún continúan.

Principales tendencias migratorias del país

La oficina del ACNUR en 1993 estimó que en Belice vivían un total de 30,800 inmigrantes provenientes de Centroamérica, lo que representó un 13.0% de la población total. De esta cantidad 35% fueron reconocidos oficialmente como refugiados, 25% como inmigrantes legales y 40% como indocumentados. Casi la mitad provenían de Guatemala (48%), El Salvador (36.9) y Honduras (14.7%). ACNUR estimó que en 1996, aproximadamente 10,000 centroamericanos indocumentados vivían en Belice. Belice es quizás en el mundo el país con el más alto cociente (ratio) de refugiados e inmigrantes en relación a su población total (Cal, 1995). Durante los años 90's la migración de población centroamericana a Belice ha sido un asunto clave (UNICEF, 1997).

La demografía de Belice ha sido muy afectada por la migración internacional sumado a la constante entrada de inmigrantes centroamericanos y más recientemente el número ha aumentado debido a los migrantes económicos procedentes de Asia y Estados Unidos. Los inmigrantes de Centroamérica tienden a asentarse en áreas rurales con resonados efectos en los limitados recursos e infraestructura en dichas áreas. Los procedentes de Asia tienden a asentarse en áreas urbanas, principalmente en la ciudad de Belice, afectando las facilidades educativas, de salubridad e infraestructura disponibles.

La migración es un fenómeno que ha impactado seriamente el tamaño de la población en Belice. Las bajas tasas de crecimiento entre 1970-1980 son debidas a la migración de Beliceños(as) a los Estados Unidos de América (mayormente por razones económicas). Por otro lado se estima que el número de beliceños(as) que se han movido a Norte América, mayormente por razones económicas, varía entre 20,000 y 80,000 personas (Roberts, 1987). La información disponible sugiere que la inmigración fue mínima durante este periodo y las tasas de fertilidad permanecieron relativamente altas. Sin embargo, la emigración ha tenido un significativo impacto en mantener las tasas de crecimiento de la población a un nivel de 1.8% por año. Shoman (1994:303) señaló que *"los cambios demográficos que están sucediendo son parte de los patrones históricos de inmigración"*.

Este impacto en las tendencias migratorias ha causado que la tasa de población aumente a un nivel de 2.6%, lo cual es un indicativo de un crecimiento de población acelerado. Entonces, la emigración ha servido como un factor de balance para controlar el crecimiento de la población.

Generalmente se asegura que la mayoría de los migrantes centroamericanos han migrado a Belice por razones económicas. En realidad, los centroamericanos han llegado al país en busca de trabajo aun antes de los 80's. Muchos de ellos buscan trabajo en agricultura (cítricos, banano y azúcar) donde los trabajos están disponibles y los salarios son mucho más altos que en sus propios países. La época después de los conflictos en Centroamérica trajo paz, pero muy pocas oportunidades económicas, sin embargo, la migración de centroamericanos a Belice en la búsqueda de trabajo y mejores condiciones de vida, continúa. Las industrias de banano y cítricos localizadas en los distritos de Stann Creek y Toledo, son focos de atracción de estos migrantes, aunque sea estacional. Trabajadores no capacitados, migran a estos distritos durante el tiempo que dura el corte y se van cuando la estación termina. Algunos de estos trabajadores migrantes residen en el país y otros llegan temporalmente provenientes de países centroamericanos, que regresan a sus lugares de origen cuando termina la estación (Oficina Central de Estadística, 1994). En el

distrito de Stann Creek se encuentra localizada el área conocida como Cowpen donde el trabajo estacional es la mayor atracción para los inmigrantes (Palacio, 1990). En general, las condiciones en que viven los trabajadores de las bananeras continúan siendo bastante limitadas, en su mayoría sin acceso a la electricidad y agua potable.

MIGRACIÓN INTERNA

La migración interna también tiene su efecto en la población beliceña. La ciudad de Belice parece ser el área del país de mayor atracción. Esto es debido a que esta ciudad se considera la capital comercial e industrial y ha sido el único lugar donde se dispone de educación superior. Los migrantes internos tienden a proceder de los distritos más "rurales" como Toledo y Stann Creek. Esto deja a estas áreas sin los recursos humanos necesarios para desarrollarlos. Otra de las áreas de atracción en el distrito de Belice es San Pedro, una isla localizada afuera de las costas de la ciudad de Belice. Esta isla es considerada como un centro turístico de mucha atracción donde se necesitan tanto los trabajadores manuales (para trabajar en hoteles, restaurantes, etc.) como las profesionales (administración, comercio, etc.).

MIGRACIÓN INTERNACIONAL

Como fue mencionado previamente, uno de los problemas en Belice es el relacionado con la constante salida de población beliceña que migra mayormente a Estados Unidos. Esto es particularmente doloroso, ya que esta población tiene niveles educativos más elevados que los(as) inmigrantes que llegan al país. El Censo de 1991 indicó que casi el 75% de los emigrantes fueron de las áreas urbanas del país y la mayoría de inmigrantes se han situado en las áreas rurales, lo que ha aumentado el número de población en dichas áreas. También indica que únicamente el 20% de los(as) inmigrantes entre 15-34 años han alcanzado nivel secundario o superior. Esto significa que mientras en números los dos patrones migratorios, pueden balancearse, la fuerza de trabajo se ve severamente afectada en términos de su capacidad técnica para producir.

En el pasado, cualquier persona beliceña que deseara continuar sus estudios tenía que salir al extranjero. El costo de esta educación era alto y muy pocos tenían los medios económicos para hacerlo. Sin embargo, la mayoría que ha podido hacerlo es a través de becas de estudio. El problema es que estas becas están disponibles pero para personas con excelencia académica o buenos records de trabajo en el servicio público. La mayoría han estudiado en Inglaterra, Estados Unidos y el Caribe. Después de la independencia, al establecer relaciones diplomáticas con otros países, la posibilidad de estudiar se abrió a Centroamérica y México. (MRH, 1998).

En el gobierno y en la pocas industrias de azúcar, banano y cítricos fueron los lugares donde se empleaba a la mayoría de personas antes de los años 60's. Sin embargo, con nuevas tecnologías y mayor educación en los 80's aumentaron las demandas de mejores salarios y más beneficios, lo que obligó a personas calificadas a buscar trabajo en otro lugar.

Aun cuando las figuras reportadas por los censos no indican el estatus económico de los emigrantes en el momento de su partida, existen indicadores de que 47% de ellos tenían educación secundaria en el momento de salir del país. Este porcentaje es relativamente alto al compararlo con el total de la población donde únicamente el 17% tiene este mismo nivel educativo. La mayoría de emigrantes se encontraban entre los 15 y 34 años.

El fenómeno de la "fuga de intelectuales" ha dejado al país con un número limitado de personal calificado. En consecuencia, Belice depende en consultores(as) regionales e internacionales para proveer asistencia técnica, lo cual es costoso y consume un alto porcentaje de los presupuestos de los proyectos. En la medida en que una persona está más calificada para trabajar, busca un empleo mejor pagado en otro país. (MRH, 1998).

Los familiares de beliceños(as) que han emigrado a los Estados Unidos envían remesas de dinero y otros materiales que se necesitan en la familia. Los productos manufacturados en Estados Unidos se encuentran en cualquier tienda del país. El materialismo, consumismo y penetración de los Estados Unidos en los medios de comunicación de masas, motiva a algunos beliceños a dejar el país y emigrar hacia el norte.

INMIGRACIÓN ILEGAL

Se sospecha que en Belice hay muchos(as) inmigrantes ilegales, pero no existe información para corroborar lo afirmado. La frontera con Guatemala y México está controlada solamente en algunos lugares lo que permite un fácil acceso al país. Por esto y otros factores, la entrada ilegal en Belice ocurre regularmente y se cree que los(as) inmigrantes ilegales llegan y se van del país cuando lo desean sin ser detectados(as) (MRH, 1998).



Foro Nacional. Belice

Capítulo IV

DESAFÍOS CONFRONTADOS EN EL PROCESO DE INTEGRAR A LA POBLACIÓN CENTROAMERICANA INMIGRANTE

El impacto de la población inmigrante procedente de Centroamérica se ha sentido en todo el país en diferentes niveles:

- a nivel territorial
- a nivel étnico-cultural
- a nivel socioeconómico

Dicho impacto ha provocado en Belice diferentes reacciones en cada uno de los niveles mencionados y los desafíos que se han confrontado en el proceso de integrar a esta población en la sociedad beliceña se detallan a continuación.

A nivel territorial

Como fue mencionado con anterioridad, el 85% de las aldeas rurales recibió la mayor cantidad de inmigrantes y la mayoría de esta población se localiza en el Distrito del Cayo, seguida por el Distrito de Belice (UNICEF, 1997).

El último censo de 1991 indicó que aproximadamente 30% de la población total del país reside en el Distrito de Belice, seguido por Cayo (20%), Orange Walk (16%), Corozal (15%), Stann Creek (10%) y Toledo (9%). La ciudad de Belice permanece como el más grande asentamiento humano con 23% de la población residiendo allí. (Esto es 77% de 30% que residen dentro del mismo distrito). (Oficina Central de Estadística, 1994).

Belice no ha experimentado la rápida urbanización de otros países en desarrollo, ya que como se mencionó la gran parte de la población reside en las áreas rurales. Existe un desbalance en la distribución de la población, ya que en la ciudad de Belice se localiza el 23% de la población total del país, lo que pone mucha presión en la limitada infraestructura, especialmente en el abastecimiento de agua y en las facilidades para educación y salud.

También se presenta un desbalance en lo relativo a la mano de obra calificada. No existen en los distritos muchas oportunidades para profesionales, lo que provoca una "fuga de intelectuales" de los distritos hacia la ciudad de Belice, siendo necesaria la creación de mejores oportunidades de empleo en otros distritos (Oficina Central de Estadística, 1994).

AMENAZAS A LA BIODIVERSIDAD BELICEÑA

El crecimiento de la población es probablemente una de las amenazas más importantes para la biodiversidad. Las amenazas más significativas están relacionadas con las actividades humanas. Todas las demás amenazas resultan del aumento de la población. Como se mencionó anteriormente la tasa de nacimiento en Belice es una de las más altas del mundo y esto va a conducir a una constante presión en la biodiversidad y en otros recursos naturales. Pocas perspectivas económicas, falta de oportunidades y una educación deficiente están conduciendo a un número creciente de personas a no tener otras opciones que utilizar los recursos naturales existentes y a destruirlos. La falta de planificación y una ausencia en la implementación de la legislación existente, agrava todo este impacto.

Jacobs (1998) menciona que los efectos del crecimiento de la población en Belice están relacionados de una forma u otra con la mayoría de las amenazas a la biodiversidad beliceña. Los efectos más claros se observan en la ausencia de vegetación en las costas, en el aumento de los desperdicios sólidos y en las condiciones insanas para los seres humanos. Además, algunos de los(as) centroamericanos(as) inmigrantes practican la agricultura en pequeña escala "slash and burn" que pone a muchas áreas del territorio beliceño bajo un severo estrés ecológico. Esto es el resultado de un rápido crecimiento de la población, falta de educación, falta de oportunidades y falta de planificación, entre otros. Inmensas áreas han sido completamente desnudadas de su vegetación natural.

La cacería y la pesca han puesto mucha presión en ciertas especies de animales que se encuentran en proceso de extinción. Aunque existen regulaciones para practicar la cacería, éstas no son respetadas y la

cacería es indiscriminada. Las implicaciones ecológicas de esta extinción pueden tener un considerable impacto ecológico (Castañeda, 1996).

Ha sido reportado que inmigrantes ilegales ponen mallas (nets) en la boca de los ríos y en los ríos en tierra para atrapar y matar cualquier cosa que caiga, ya sea que les sirva o no les sirva. Muchas especies de aves con estatus de protección son cazadas sin considerar las prohibiciones emanadas de la ley de protección a la fauna y flora beliceñas (Jacobs, 1998).

Otro aspecto es el relacionado con los asentamientos rurales de inmigrantes ilegales que causan un impacto a la biodiversidad, ya que sus actividades están conectadas mayormente con la agricultura (Rosado, 1996).

Los(as) inmigrantes centroamericanos(as) tienen una cultura que incluye el uso de plantas medicinales, pero están comúnmente asociados(as) con una falta de respeto por los recursos naturales. Debido a que la mayoría de esta población inmigrante vive en las áreas rurales y cerca de las forestas y bosques, el posible impacto en las plantas medicinales y en la biodiversidad es en general mucho mayor.

Es conocido que un árbol llamado mammey (*Mammea americana* L.) (aunque no es considerado como una planta medicinal) es constantemente cortado por centroamericanos(as) y vendido como fruta en los mercados. Algunos vendedores de hierbas especulan que también los(as) inmigrantes cortan árboles medicinales maduros para vender la cáscara ("bark"), aunque esto no ha sido verificado.

El constante ingreso a las áreas protegidas como reservas forestales por inmigrantes legales o ilegales, especialmente procedentes de Guatemala en los últimos tiempos, es una constante amenaza a los recursos naturales y a las relaciones entre Belice y Guatemala, que de por sí históricamente han sido muy tensas (O'Brien, 1998).

El Banco Mundial en colaboración con el gobierno beliceño y organizaciones no gubernamentales, en 1996, elaboraron una lista de problemas ambientales como los siguientes:

- un aumento de los desperdicios sólidos y líquidos;
- ausencia de un programa nacional de administración de la tierra que ha tenido un impacto en todos los segmentos de la actividad económica y
- un aumento en la tasa de prácticas agrícolas no sostenidas.

Dentro de las principales causas que están afectando el ambiente, en dicho reporte se mencionó:

- el uso que hacen de tierras frágiles para la agricultura los(as) inmigrantes y los trabajadores migrantes de las fincas;
- la falta de un concreto esfuerzo por desarrollar estándares de calidad y programas administrativos para los desperdicios sólidos y líquidos;
- la urgente necesidad de revisar las políticas de administración de la tierra;
- la vinculación entre la pobreza en el área rural y la degradación ambiental y
- la pobreza y las enfermedades ambientales (ligadas a la falta de agua potable, educación, inadecuada disposición de drenajes y saneamiento) (Castañeda, 1996).

DEMANDA EN EL USO DE LA TIERRA

Belice es notable por su baja densidad de población y disposición de terrenos. La mayoría de migrantes centroamericanos se han situado en las áreas rurales donde ellos desarrollan los terrenos para sus plantaciones. La población procedente de China también han seleccionado Belice por la posibilidad de obtener terrenos.

El aumento en la demanda por obtener tierras encamina a un cambio en su uso y pone presión en nuevas áreas donde antes no existía. Por ejemplo, nuevos asentamientos han aparecido en la región llamada "siete millas", en el Distrito del Cayo, en la región de la carretera hacia el "Mountain Pine Ridge", adyacente a tres reservas naturales:

- la de "Tapir Mountain Nature Reserve",
- la de "Slate Creek Preserve" y
- la de "Mountain Pine Ridge Forest Reserve".

En estos asentamientos ha aumentado la presión en la cacería para subsistencia y el uso de pesticidas, ya que la mayoría de las personas que viven allí están familiarizadas con su uso (Rosado, 1996).

El Departamento de Terrenos del Ministerio de Recursos Naturales informó que se han presentado ciertos problemas en determinadas localidades rurales debido a que los(as) inmigrantes centroamericanos(as) se instalan en terrenos que no están siendo utilizados y algunos demuestran actitudes agresivas cuando se les solicita abandonar el lugar. Otro de los problemas es que en algunas ocasiones los inmigrantes pagan a

beliceños una cierta cantidad por el uso del terreno para vivir o para cultivar, únicamente firmando un recibo que no pasa por los canales legales del Ministerio de Terrenos y por ende no cumple los requerimientos de la ley. Algunas personas no se presentan a legalizar los terrenos a las oficinas respectivas posiblemente por ignorancia o debido a su estatus ilegal en el país. El comisionado de terrenos informó que estos problemas no se toman como problemas con inmigrantes o problemas con beliceños, sino como un problema de terrenos al que hay que buscarle una solución cuando se presenta. Añadió que en muchas ocasiones estos problemas son un asunto de sobrevivencia humana.

A nivel étnico-cultural

Roberts (1987) menciona algunas implicaciones para Belice con respecto a la migración internacional. Una migración rápida puede presentar serios problemas para una nación en desarrollo como Belice, con recursos limitados. Hay evidencia de que la mayoría de los inmigrantes que han llegado al país son de descendencia latina, con poco nivel educativo, con limitada capacitación y la mayoría provienen de Guatemala. Una obvia preocupación de la población beliceña es la potencial perturbación del tradicional balance étnico. Tradicionalmente los dos grupos mayoritarios en Belice han sido los criollos y los mestizos. (Criollos 55% y mestizo 40%). Pero con la reciente llegada de mestizos (latinos) se han revertido los porcentajes, al punto que los criollos representan ahora un 29% de la población, lo que provoca mucha preocupación. Para prevenir la pérdida gradual de la cultura multi-étnica en Belice, serios esfuerzos deberán de ser hechos a nivel político en la toma de decisiones que aseguren que los inmigrantes sean totalmente integrados en el modo de vivir en Belice.

Debido a que la composición étnica de la población cambió en favor de la población mestiza, estos drásticos cambios aparecieron en la primera página de todos los periódicos y el tópico cobró suma importancia. Desde esa fecha hasta este momento, los asuntos relacionados con este cambio en la composición étnica del país han sido discutidos en diferentes foros. La llegada de miles de migrantes centroamericanos es considerada como uno de los mayores factores que han contribuido en dicho cambio. Belice es el país centroamericano que *"proporcionalmente más población extranjera recibió después de 1983, alcanzando en 1994 casi un 20% del total de la población existente en el país"* (IIDH, 1995:22).

Uno de los factores relevantes que pueden agravar la delicada situación entre inmigrantes y beliceños es la alta tasa de fertilidad de la mujer inmigrante. La tasa de fertilidad de la mujer inmigrante, que entró al país después de 1980 es 5.67 comparada con 4.42 de la mujer beliceña.

Ciertos aspectos de la cultura latina habían existido en Belice antes de la llegada de los inmigrantes centroamericanos (comidas, música, lenguaje), sin embargo, la llegada de mestizos en su mayoría ha contribuido en la latinización del país. Información proporcionada por el Censo de 1991 indica que casi el 44% de la población habla español muy bien. Hablar español es un requisito ahora para obtener empleo. Ciertos sectores como hoteles, bancos, agencias de viaje requieren el idioma español. Las personas que lo hablan tienen más ventaja para conseguir trabajo que la población local que no lo habla de manera fluida.

Los primeros efectos de la inmigración se sintieron a nivel educativo, debido a los limitados niveles educativos característicos de los inmigrantes centroamericanos. Por ejemplo, el peso sobre el número de escuelas, salones de clase y personal docente, entre otros. Roberts (1987) recomendó que se invirtiera en la educación de dicha población, aunque los frutos fueran vistos a largo plazo. También mencionó que existían dos importantes contribuciones por parte de los inmigrantes: (a) su contribución a la economía del país en el sector agrícola, especialmente en el corte de la caña y la producción cítrica y (b) el uso productivo de la tierra en agricultura. Consideró que los inmigrantes tienen disposición y conocimiento en estas áreas, siendo elementos útiles para el país.

SENTIMIENTOS CONTRA LOS INMIGRANTES

Palacio (1990) mencionó que en Belice ha prevalecido una ideología anti-inmigrantes centroamericanos. La radio y la prensa continuamente daban cuenta de actividades criminales (secuestros, asesinatos y tráfico de drogas) cometidas por salvadoreños, guatemaltecos u hondureños, señalando al mismo tiempo que el gobierno no estaba impidiendo ese flujo de personas en el país. Se manifestaba el temor hacia las "tendencias bárbaras de los latinos", citando como ejemplo los conflictos armados en los países vecinos, en contraste con la paz que se vivía en el país.

Añade que esta ideología está relacionada con la imagen que la mayoría de la población beliceña tiene de sí misma y es que social, cultural y biológicamente está más afiliada con las islas caribeñas de habla inglesa. Históricamente ha existido muy poca asociación con México y Centroamérica y han predominado

los estereotipos que ha menudo se han lanzado en contra de estos países. “Esta actitud se desarrolló a través de los métodos propagandísticos utilizados por el colonialismo inglés que fijó en la mente de los(as) beliceños(as) que no deberían mirar a su ambiente inmediato, sino adoptar la misma mentalidad de los que habían experimentado la misma forma de colonialismo” (Palacio, 1990:11)

El informe de UNICEF (1997) indicó que existe una cantidad considerable de resentimiento hacia la población inmigrante. El impacto real y percibido en los servicios, acceso a tierra y oportunidades de empleo para la población beliceña es una fuente de hostilidad y conflicto potencial, complicado con la ya existente naturaleza multi-étnica del país.

A nivel socioeconómico

Belice tiene más población rural (52%) que urbana (48%, explicado por la tremenda cantidad de inmigrantes que entraron a las áreas rurales y por la salida de migrantes Beliceños de las áreas urbanas. Shoman (1994) menciona que a diferencia de otros países en el Tercer Mundo, Belice es cada día un país más rural, debido al mencionado asentamiento en las áreas rurales de inmigrantes, al escaso acceso a trabajo en el área urbana y a la emigración de población urbana. Las áreas rurales se encuentran en peores condiciones que las urbanas. Mientras el 94% de los hogares urbanos disponen de electricidad, únicamente el 40% disfrutan de este servicio en el área rural.

ACNUR (1993) reportó que de las 192 comunidades que encuestaron a nivel nacional, 82 no tenían acceso a agua potable, con un promedio de 43% dentro de los seis distritos, 45% reportaron una necesidad de energía eléctrica, 64% no tenían acceso a teléfono y 35% necesitaban centros comunitarios. La región reportada con el peor acceso al agua potable fue el distrito de Toledo en el sur del país, en comparación con los dos distritos del norte los cuales disponen de un sistema funcional. Los tres distritos restantes carecen de apropiados sistemas de agua potable, particularmente en las áreas rurales. Los servicios de salud fueron accesibles para 87% de las aldeas encuestadas. Aunque 57 puestos de salud fueron contados en el país, existía una inconsistencia en el suministro de servicios médicos, horarios de trabajo y falta de personal médico. Con respecto a las condiciones económicas, el 40% de las comunidades encuestadas se consideraron con un bajo nivel de vida y las condiciones de vivienda permanecían a un bajo nivel.

Las condiciones de vida de los(as) inmigrantes centroamericanos(as) varían dependiendo no de su estatus legal, sino del acceso a tierra y trabajo y de las condiciones económicas de las comunidades en las que residen. Ellos(as) proveen fuerza de trabajo muy necesitada en Belice en agricultura e industrias de construcción (muchas de las cuales dan trabajos estacionales e inseguros). La mayoría de los trabajadores agrícolas son indocumentados o solamente tienen permiso de trabajo y no otro estado migratorio.

Muchos(as) inmigrantes, de cualquier categoría subsisten por su trabajo agrícola, como el único medio de sobrevivencia. La mayoría de mujeres inmigrantes que trabajan en la industria bananera son contratadas de manera informal. Problemas de condiciones de trabajo inadecuadas y peligrosas han sido reportados en varias ocasiones.

En general, los(as) centroamericanos(as) inmigrantes viven en condiciones más pobres que los(as) beliceños(as) viviendo en las mismas comunidades. Las condiciones de vivienda, acceso al agua potable y salubridad, ingresos, atención en salud y educación son todas menores a las disfrutadas por la población local beliceña. Sin embargo, para muchos de estos inmigrantes el nivel de oportunidades y servicios disponibles en Belice, aún excede lo disponible en sus países de origen. Pero aunque se presenten las condiciones anteriores, de todos es conocido que la mayoría de los(as) inmigrantes centroamericanos(as) no piensan regresar a sus países de origen, sino permanecer en Belice, debido a las mejores oportunidades económicas y la relativa paz y estabilidad política beliceñas.

La población migrante ha tenido la posibilidad de incorporarse a la fuerza de trabajo del país y la asimilación, especialmente de los niños, muchos de los cuales han aprendido inglés y disfrutan de un nivel educativo mayor que el de sus padres, es otra de las razones por las cuales los inmigrantes no desean retornar a sus países de origen. Todos los niños que nacen en Belice, automáticamente son reconocidos como ciudadanos beliceños. Esto significa que ahora existe un número substancial de hijos(as) beliceños(as) cuyos padres no lo son (UNICEF, 1997).

En algunas comunidades, la demanda por los servicios de salud es mayor para los inmigrantes que para Beliceños(as). Las escuelas en el área rural están dando asistencia a estudiantes que únicamente hablan el idioma español. Generalmente el personal docente en Belice no está preparado para enfrentar esta situación, lo que puede contribuir a los bajos estándares educativos en las áreas rurales (CSO, 1994).

La agricultura para exportación ha sido tanto en Belice como en Centroamérica la base económica (economic mainstay) y muchos(as) inmigrantes centroamericanos(as) han llegado a Belice a desempeñar trabajos similares como los que realizaban en sus países de origen. Esto se puede observar en la cantidad de

inmigrantes que trabajan en el sector agrícola por muy bajos salarios, ocupando los puestos que los beliceños se han negado a desempeñar por razones económicas. A medida que aumenta la exportación agrícola, también aumenta la demanda en el mercado de trabajo.

La gran mayoría de inmigrantes proceden de las áreas urbanas o semi-urbanas de sus países de origen y no de grandes metrópolis urbanas. El patrón de asentamiento al cual ellos han estado acostumbrados es análogo al beliceño, donde además grandes proporciones de personas hablan el idioma español, teniendo pocas dificultades para asentarse en el país (Palacio, 1990).

En general, en el país el sistema de servicios de salud e infraestructura es pobre y necesita mucha atención. El primer salario mínimo fue introducido en el país en 1992 y 1993 para los trabajadores manuales, asistentes de tiendas y trabajadoras domésticas. Las regulaciones del salario mínimo fueron introducidas para tomar en consideración los asuntos relacionados con la explotación, pobreza y distribución del ingreso.

La crisis social y económica y la tendencia a la globalización ha contribuido al aumento de los niveles de pobreza. Un reciente estudio conducido en Belice por el Banco Caribeño de Desarrollo estimó que 33% de la población beliceña es pobre. Esta situación empeora a nivel rural donde el 42% de la población se considera pobre. CSO (1994) indicó que *"...la tremenda afluencia de pobres o migrantes agrícolas está causando mucha presión y estrés en los ya limitados recursos en salud y educación, por ejemplo"* (Reporte en Desarrollo Humano Nacional, 1998:22).

La tasa de crecimiento de la economía Beliceña ha fluctuado, alcanzando un 13% en los inicios de los años 80's y se mantuvo entre 1 y 2% en los inicios de los 90's. Actualmente Belice está buscando, agresivamente, inversiones y estrategias de promoción turística con la esperanza de atraer nuevos empleos y mejorar los estándares de vida de la población (Johnson, 2000).

Después del Huracán "Hattie", que asoló al país en 1961, un estimado de 60,000 Beliceños, con educación superior y calificaciones, la mayoría criollos y garifunas, emigraron a los Estados Unidos (85%). Muchos de los que emigraron dejaron en el país hijos(as) con familiares o amigos y envían remesas financieras estimadas en BZE\$26.4 millones al año (1996). Esto no incluye el valor de ropa y otros ítems enviados a los hijos(as) y a otros familiares (UNICEF, 1997).

Los problemas básicos que Belice está confrontando como nación no son causados por relaciones raciales o étnicas, o por los continuos patrones de inmigración y emigración, aunque estos asuntos son importantes de considerar. Los problemas básicos son causados por la naturaleza de la economía del país, la cual es abierta, dependiente y grandemente controlada por extranjeros, debido a la continua amenaza del reclamo guatemalteco sobre el territorio y por la creciente influencia de la penetración de Estados Unidos en el país.

Bolland (1987) indicó que estos problemas podrían causar tensiones sociales que pueden ser fácilmente atribuidas a una rivalidad y competencia inter-étnica, como los 700,000 acres de tierra (cerca de 12% del territorio beliceño) entregados a Coca Cola en 1985, que exacerbó la ya naturaleza dependiente de la economía. Esto es más peligroso para la independencia del país que los asentamientos de población centroamericana, quienes están trabajando pequeñas porciones de tierra, lo cual puede contribuir al verdadero desarrollo de la agricultura para suplir las necesidades locales.

El Instituto Interamericano de los Derechos Humanos-IIDH (1995:22) señaló que los problemas en Belice no se derivan tanto de la violencia política, que casi no existe, sino *"de las limitaciones materiales impuestas por la pobreza del país. Los problemas en esta sociedad derivan de las dificultades para la asimilación de una población con otra religión, otro idioma e idiosincrasias culturales distintas. Hay fenómenos de xenofobia, pero los derechos humanos se respetan en general"*.

Capítulo V

RESPUESTAS AL FENÓMENO MIGRATORIO

Considerando que Belice es un país de inmigrantes, esto significa que el Estado fue constituido no sobre la base de una etnicidad común, a un pasado común o a una cultura común, sino sobre la base de inclusión de individuos, procedentes de diferentes países y culturas en el mundo. El problema es que la mayoría de la gente, perteneciente a diferentes grupos étnicos, ha sido excluida de las áreas de toma de decisiones (Shoman, 1994).

Las políticas históricas de las autoridades coloniales tendieron a segregar los diferentes grupos indígenas. El gobierno colonial fue una forma indirecta de gobernar que dio limitadas responsabilidades a las comunidades locales para su propia administración. Además previno el establecimiento de lazos efectivos de comunicación entre las mismas.

Los grupos indígenas fueron vistos como fuerza de trabajo y fueron excluidos de la propiedad de la tierra y de la gobernabilidad general de la colonia. Por ejemplo, desde su entrada como colonia, los diferentes grupos mayas fueron dominados económica y políticamente por la pequeña clase de colonizadores propietarios de la tierra. La cultura inglesa o mestiza e instituciones sociales dominaron durante el primer cuarto del siglo XX.

La cultura y la economía de la colonia afectaron a los inmigrantes mayas, tanto como afectaron a los inmigrantes garifunas, a los trabajadores de las Indias Orientales y a los africanos que fueron traídos como esclavos (Wilk y Chapin, 1990).

Las políticas y las leyes trataron de juntar las diferentes culturas mayas y países dentro de una sola categoría étnica de indígenas y separarlos de los otros grupos culturales (una manera de dividir y conquistar) que tuvo el efecto de fortalecer las barreras étnicas. Los patrones estereotiparon a sus trabajadores y a menudo segregaron sus tareas, haciendo que un mestizo fuera el capataz de un grupo de trabajadores mayas, por ejemplo.

El gobierno colonial a menudo usaba estereotipos étnicos para justificar el darle empleo a un grupo étnico en particular para una rama específica del gobierno. Con el correr del tiempo los estereotipos se hicieron más reales con estas políticas y fueron reforzados con la práctica. Los garifunas, mayas y criollos fueron considerados importantes para la colonia principalmente como mano de obra barata para cualquier propósito que los propietarios de la colonia tuvieran.

La experiencia de la mayoría de los grupos étnicos de Belice fue esencialmente la misma (a) todos eran pobres, (b) siempre estaban en deuda con sus patronos, (c) no tenían acceso a la propiedad de la tierra y al control sobre la misma y (d) estaban excluidos de participar en la política y el comercio. Algunos mestizos, mayas y criollos escaparon de esta opresión, pero la mayoría permanecieron igual (Wilk y Chapin, 1990).

A partir de la fecha en que Belice obtuvo su independencia en 1981, cambios rápidos y profundos en el cuadro étnico beliceño trajeron una buena medida de ambivalencia. Ante el rompimiento de muchos obstáculos en el movimiento interno, la apertura de mejores comunicaciones y transporte, la apertura de un proceso democrático y el crecimiento de la población, todos los diferentes grupos étnicos tuvieron que relacionarse más y algunas tensiones resultaron de ello (Bolland, 1987b, citado por Wilk y Chapin, 1990).

Ante el fenómeno migratorio que Belice ha tenido que confrontar durante su constitución como país independiente, muchas han sido las respuestas generadas en los diferentes sectores que han trabajado en la búsqueda de la integración de la población inmigrante. A continuación se mencionan las respuestas gubernamentales y de organismos tanto internacionales como locales, durante las pasadas dos décadas.

Respuestas Gubernamentales

El gobierno beliceño reconoce los daños implícitos de la separación étnica y ha acentuado el crecimiento de una identidad beliceña que una a todos los diferentes grupos. Por ejemplo, en el libro de Historia de Belice publicado por el Ministerio de Educación, se menciona que Belice tiene su propia riqueza cultural que incluye la herencia de diferentes grupos étnicos. Además señala que una parte esencial del proceso de descolonización ha de ser la eliminación de todos los prejuicios coloniales heredados acerca de las culturas. Agrega que *"los orígenes históricos de nuestra gente y la más reciente influencia sobre nuestra cultura ha producido diversidad. Fuera de esta diversidad nosotros debemos buscar la unidad, reconociendo el valor de nuestras diferentes costumbres y tradiciones"* (Wilk y Chapin, 1990:36).

LEGISLACIÓN ESPECÍFICA PARA LA POBLACIÓN INMIGRANTE EN BELICE

La constitución de Belice en su Capítulo III se refiere al asunto de la migración internacional. Esta ley se centra en la definición relativa a la nacionalidad beliceña antes y después de la Independencia del 21 de Septiembre, 1981. La ley estipula que una persona puede ser ciudadana beliceña por nacimiento o por registro.

Otra de las leyes que gobiernan la migración internacional se encuentra en el Capítulo 163 de las Leyes de Belice. El documento contiene 38 secciones que definen los términos y los procedimientos relativos a una gran cantidad de asuntos relacionados con inmigraciones, incluyendo las categorías de residentes permanentes, inmigración prohibida, permisos de entrada y condiciones y restricciones relacionadas con permisos y certificados.

La influencia de inmigrantes centroamericanos(as) que buscaron refugio en la década de los 80's obligó al gobierno beliceño a crear legislaciones para hacer provisiones para los(as) refugiados(as) en acuerdo con la famosa Convención de Ginebra sobre refugiados. El resultado fue la promulgación de la Ley para Refugiados de 1991 que define terminología relativa a refugiados, derechos y obligaciones de los refugiados reconocidos en Belice. Esta ley es específica para refugiados y para aquellos que buscaron ese estatus y no toma en consideración cualquier otro tipo de migración o inmigración internacional.

La única política que intenta poner una cuota a los inmigrantes se reguló cuando en el Capítulo III de la Constitución en 1985 se introdujo un programa llamado *Economic Citizenship Programme* (Programa de economía ciudadana). En 1995 fue revisada e introducida como *Policy on Economic Citizen Investment Programme*, (Programa de inversión económica ciudadana) donde se cobra US\$25,000 por cabeza de hogar y US\$15,000 por cada hijo/a de 18 años o más. El aplicante deberá contribuir, además de la cuota de registro, US\$25,000 que se depositan en una cuenta especial llamada *Belize Economic Citizenship Investment Fund* (Fondo de inversión económica ciudadana). Este fondo es usado para (a) pago de la deuda externa (40%), (b) financiamiento de proyectos (30%) y (c) apoyo al trabajo de organizaciones civiles y no gubernamentales (30%).

En Enero, 1996 el gobierno aprobó la Política de Residencia Permanente viviendo en Belice. Las categorías incluyen:

- esposas de ciudadanos(as) beliceños(as), (un año),
- profesionales cuya experiencia sea una demanda general en Belice y
- personas retiradas quienes desean permanecer en Belice y reciben dinero del exterior y los fondos son transferidos bajo el sistema bancario.

Esta política revisada también permite residencia permanente a personas que inviertan en el país un mínimo de US\$ 25,000.

El lenguaje usado en Belice para lo relativo a migraciones o inmigraciones es el siguiente: "alien" define a una persona que no es nacida en Belice ni es ciudadana de la mancomunidad. Los dos términos más usados por los investigadores son:

- inmigrante: persona que se mueve de un lugar a otro con respecto al país de destino y
- emigrante: persona que se mueve de un lugar a otro con respecto al país de origen.

En el lenguaje popular se considera inmigrante a los "alien", personas indocumentadas, migrantes ilegales, trabajadores migrantes y migrantes económicos. El término más usado para describir a un inmigrante es *alien* y es legalmente correcto referirse a un inmigrante centroamericano como un *alien*. Sin embargo, si el mismo término es usado para referirse a un inmigrante de Jamaica o Nigeria, el término no es legalmente correcto (MRH, 1998).

La política del gobierno beliceño continúa impulsando la integración social y económica de los inmigrantes con estatus reconocido. El gobierno de Belice continua manteniendo las obligaciones internacionales de refugiados reconocidos oficialmente, pero si tiende a tomar medidas para disminuir el futuro ingreso de migrantes económicos procedentes de Centroamérica (UNICEF, 1997).

OTORGAMIENTO DE ESTATUS LEGAL A INMIGRANTES

Durante la década de los 80's y parte de los 90's el gobierno beliceño enfrentó la rápida y severa inmigración centroamericana a través del llamado Departamento de Refugiados. Este departamento manejaba la definición del término "refugiado" declarada por la Convención de Ginebra de 1951 y el Protocolo de 1967. Oficialmente accedió a la Convención de 1951, en el año de 1990. Dentro de sus actividades condujo entrenamiento para mujeres con el objetivo de facilitar la integración, así como la

presentación de actividades culturales por refugiados(as) para promover un mayor entendimiento entre las diferentes culturas beliceñas. Además promovieron actividades relacionadas con la salud, higiene, educación y conocimiento de las leyes de Belice.

Longworth y Grekos (1993) reportaron que una política de inmigración nunca había sido preparada para establecer lineamientos con respecto a los inmigrantes y la situación continúa. Estos investigadores añaden que un promedio de 50 a 60 inmigrantes ilegales eran deportados a sus países cada semana. La detención y deportación de inmigrantes ilegales era ejecutada conjuntamente por el Departamento de Inmigración, la Fuerza de Defensa Beliceña, las Fuerzas Británicas en Belice, la Policía Beliceña y el Departamento de Aduanas.

El Departamento de Migración y Nacionalidad se ha encargado de procesar las aplicaciones que se presentan para obtener residencia temporal, residencia permanente, permisos de trabajo y nacionalidad.

OTORGAMIENTO DE RESIDENCIAS PERMANENTES

La población en edad para trabajar en Belice está formada por aquellas personas mayores de 14 años. Por esta razón únicamente los inmigrantes dentro de este grupo etáreo son elegibles para obtener permisos de trabajo. La información disponible para 1995 indica que el 13% de los inmigrantes que obtuvieron permisos de trabajo se encontraban entre las edades de 15-24 años; 23.3% entre 25 y 34 años y 17.7% entre 35-40 años. De 3,793 con permisos de trabajo (1995), 80% eran hombres (MRH, 1998).

El Departamento de Migración y Nacionalidad reportó el número de residencias permanentes que han sido otorgadas en Belice a inmigrantes centroamericanos, como se observa en el siguiente cuadro.

Cuadro # 1
NÚMERO DE RESIDENCIAS PERMANENTES OTORGADAS EN BELICE
A INMIGRANTES CENTROAMERICANOS (1987-1998)

NACIONALIDAD	TOTAL	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96	97	98
Costa Rica	28	2	1	1	9	1	10	0	1	0	1	1	1
Guatemala	2,989	639	262	254	278	302	278	333	260	150	150	46	37
Honduras	666	84	35	40	69	39	56	67	82	62	70	40	22
Nicaragua	127	24	8	10	15	21	16	16	6	2	6	2	1
El Salvador	1,676	324	115	102	117	169	166	171	214	119	97	48	34
TOTAL	5,486	1,073	421	407	488	532	526	587	563	333	324	137	95

Fuente: Departamento de Migración y Nacionalidad. Belice, 1999.

La mayor proporción de residencias permanentes durante el periodo 1991-1995 fueron otorgadas a población menor de 15 años, seguido por el grupo etáreo entre 35 y 44 años. La mayoría de residencias permanentes fueron otorgadas a hombres en este periodo. Información más detallada revela que en 1991, 1994 y 1995 las residencias permanentes fueron otorgadas a más mujeres que a hombres entre las edades de 25 a 44 años, como se puede apreciar en el siguiente cuadro.

Cuadro # 2
RESIDENCIAS PERMANENTES POR GRUPO ETÁREO EN 1991/1995

GRUPO ETÁREO	1991	1992	1993	1994	1995
Total	3,190	3,055	1,927	4,100	1,850
	100%	100%	100%	100%	100%
< 15	27.6	28.1	24.6	26.0	22.4
15-24	14.3	15.8	17.1	16.6	15.5
25-34	17.6	20.3	19.9	20.2	21.9
35-44	24.0	23.6	21.7	21.5	20.0
45-54	10.7	7.8	9.5	9.5	11.0
55-64	4.0	2.7	3.4	4.1	5.8
65 y más	1.4	1.5	1.7	1.7	3.2

Fuente: Unidad de Población, Ministerio de Recursos Humanos, 1998.

OTORGAMIENTO DE NACIONALIDADES

En el siguiente cuadro se puede apreciar el número de nacionalidades que fueron otorgadas a inmigrantes centroamericanos(as) a lo largo de 10 años.

Cuadro # 3
NÚMERO DE NACIONALIDADES OTORGADAS A INMIGRANTES CENTROAMERICANOS
(1987-1998)

NACIONALIDAD	TOTAL	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96	97	98
Guatemala	2,611	26	36	50	123	211	678	621	0	49	56	50	711
Honduras	722	18	5	19	39	48	171	218	0	11	18	52	123
Nicaragua	87	1	1	5	13	14	23	10	0	2	5	5	8
El Salvador	1,565	6	17	38	79	110	278	257	0	42	92	67	579
TOTAL	4,985	51	59	112	254	383	1,150	1,106	0	104	171	174	1,421

Fuente: Departamento de Migración y Nacionalidad. Belice, 1999.

El Ministerio de Recursos Humanos (1998) informó que 60% de los que adquirieron nacionalidad por descendencia eran menores de 25 años, incluyendo un 33% que eran menores de 15 años. La correspondiente proporción para el grupo etéreo menor de 25 años fue de 65% en 1993 y 70% en 1994. Esta alta proporción de población joven era esperada debido a que esta categoría de nacionalidad está abierta mayormente a niños(as) nacidos fuera de Belice de padres beliceños.

Las personas nacidas de padres beliceños en Guatemala, Estados Unidos y México fueron las que más obtuvieron su nacionalidad por descendencia. Las que nacieron en Estados Unidos reportaron 33.7% en 1994 y 23.6% en 1992, mientras que los nacidos en Guatemala reportaron 33.8% en 1992 y 23.6% en 1995. La proporción de nacionalidades ha aumentado para los nacidos en Estados Unidos y decrecido para los nacidos en Guatemala.

NACIONALIDADES OTORGADAS POR REGISTRO

La información correspondiente al grupo etéreo de nacionalidades otorgadas por registro, era muy limitada. No fue sino hasta 1994 cuando la información se pudo completar por edad y género. Antes de eso, las edades de aproximadamente 80% personas fueron clasificadas como "not stated" (no declaradas). El número de hombres siempre fue más alto que el número para las mujeres. Sin embargo, el cociente de género fue para 1991 de 139 comparado con 123 en 1995. El cociente (ratio) para el año 1993 fue 147, como una indicación del alto porcentaje de inmigrantes hombres, quienes es posible que se hayan legalizado para poder participar en la votación de las elecciones de dicho año en el país (MRH, 1998).

La personas nacidas en Guatemala, El Salvador y Honduras obtuvieron la mayoría de nacionalidades por registro hasta 1993. Los tres países reportaron 67.4% en 1991, 84.7% en 1992 y 84% en 1993. Los guatemaltecos constituyeron la mayoría para estos tres años. Se puede observar en el siguiente cuadro que una proporción muy significativa de chinos obtuvieron la nacionalidad beliceña (20% en 1994 y 38% en 1995).

Cuadro # 4
NACIONALIDADES POR REGISTRO POR PAÍS DE NACIMIENTO. 1991-1995

PAÍS DE NACIMIENTO	1991	1992	1993	1994	1995
Total	100%	100%	100%	100%	100%
Guatemala	37.4	35.0	48.0	13.7	14.5
Honduras	10.0	5.8	16.2	7.0	3.2
El Salvador	20.0	19.6	20.5	21.4	15.0
México	5.4	12.1	3.1	10.1	2.5
USA	3.5	4.6	2.3	7.4	7.7
China	8.2	7.8	2.4	20.1	37.6

Fuente: Unidad de Población, Ministerio de Recursos Humanos, 1998

OTORGAMIENTO DE PERMISOS DE TRABAJO

En relación a permisos de trabajo otorgados por el Departamento de Trabajo de Belice, en el año 1998 se recibieron 1,730 aplicaciones, de las cuales 1,627 fueron aprobados como lo indica el siguiente cuadro de acuerdo a la nacionalidad de los aplicantes y al distrito donde fueron solicitados.

Cuadro # 5
PERMISOS DE TRABAJO TEMPORALES APROBADOS POR DISTRITO Y NACIONALIDAD

DISTRITO	COROZAL	BELIZE	ORANGE WALK	CAYO	STANN CREEK	TOLEDO	TOTAL
Total aplicaciones	17	951	152	284	279	47	1,730
Recibidas							
Aprobadas	17	908	149	246	270	37	1,627
Guatemala	5	162	58	175	214	12	626
El Salvador	1	127	48	42	62	0	280
Honduras	1	194	24	24	228	8	479
Estados Unidos	3	241	22	91	32	30	419
México	2	72	24	115	55	0	268
Indias Occidentales	0	85	1	3	1	2	92
India	0	23	2	9	0	0	34
China	4	14	7	6	0	0	31
Otro	1	283	22	58	29	20	413
Total	17	1,201	208	523	621	72	2,642

Fuente: Estadísticas de Belice, 1999.

LA AMNISTÍA DE 1999

De acuerdo con información obtenida con el representante del Alto Comisionado de las Naciones Unidas en Belice, el gobierno beliceño modificó las leyes de emigración con respecto a los inmigrantes con estatus de refugiados en lo que se refiere a la aplicación para obtener nacionalidad. Ahora después de cinco años de vivir en el país es posible obtenerla.

De Junio a Julio, 1999 hubo una amnistía para todos los inmigrantes ilegales, para obtener residencia permanente. Esta amnistía se aplicó para personas indocumentadas viviendo en el país o recién llegadas. En cada distrito se abrieron oficinas para atender a la población. Ahora los oficiales de migración tomarán medidas más severas para aquellas personas que aun continúan ilegales en el país. Antes los ilegales eran deportados a sus países y ahora serán procesados y llevados a la cárcel durante seis meses sino pagan una multa de US\$ 500.00.

El Director del Departamento de Migración de Belice informó que la Amnistía de 1999 se llevó a cabo bajo cuatro condiciones en las que los aplicantes (a) deberían de tener cuatro años viviendo en el país, (b) o estar casados con una persona beliceña, (c) o vivir en unión libre con una persona beliceña por un mínimo de tres años (d) o en el caso de una mujer tener cuatro meses de embarazo o más.

Aproximadamente de 20 a 25,000 personas se sujetaron a dicho proceso de amnistía, lo que corresponde a unas 8,000 familias que tendrán que cubrir un costo de US\$100.00 por familia para obtener su estatus legal. ACNUR cubrirá los gastos que correspondan a los refugiados reconocidos que aplicaron por la nacionalidad beliceña a través de dicha amnistía. El procesamiento de las aplicaciones durará por los menos de dos a tres años, debido a que el departamento no dispone del personal y el equipo necesario para acelerar dicho proceso.

Respuestas de Agencias Internacionales

ALTO COMISIONADO DE LAS NACIONES UNIDAS PARA REFUGIADOS (ACNUR)

Antes de la creación del Acta de Refugiados en 1991, el gobierno beliceño reconoció la necesidad de pedir asistencia internacional a este organismo. El mandato de ACNUR estuvo dirigido a atender solamente a la Convención de Refugiados como está definida en el Acta de Refugiados de 1991, emitida por el gobierno de Belice (Longworth y Grekos, 1993).

Durante la crisis provocada por la llegada de miles de centroamericanos esta institución proveyó asistencia legal y protección a los refugiados cuando fue necesario y proporcionó asistencia médica cuando las facilidades locales no podían satisfacerlas. Asistencia material fue proporcionada para cubrir necesidades básicas como comida, techo y ropa para los recién llegados de manera temporal hasta que ellos se establecían. A las personas que llegaron buscando asilo, también se les atendió hasta que su estatus fue determinado.

El grupo más vulnerable fueron las madres solteras y las personas con discapacidades físicas que recibieron una asistencia más prolongada. Aunque tuvo bajo su cargo un programa de repatriación voluntaria, muy pocas fueron las personas que buscaron este tipo de asistencia. Aproximadamente solamente 250 refugiados(as) fueron repatriados durante los años 1992-93.

ACNUR implementó sus programas a través del gobierno beliceño, organizaciones locales no gubernamentales y otros grupos comunitarios. Incluyeron al grupo del Apostolado para Refugiados, dirigido por un sacerdote de la Iglesia Católica Romana, a la Corporación Financiera de Desarrollo (DFC), a la agencia Ayuda para el Progreso y a la Asociación Beliceña para el Desarrollo Rural-BARD.

ACNUR incorporó un ángulo moral en el acercamiento al bienestar de los refugiados centroamericanos. Lo hizo localmente a través de campañas publicitarias y seminarios y en la arena internacional publicitó el caso de Belice a otras agencias de Naciones Unidas como posibles fuentes de asistencia (SPEAR, 1989).

En Junio y Julio de 1999 por iniciativa de ACNUR se llevó a cabo una amnistía en todo el país con el propósito de legalizar a indocumentados. ACNUR apoyó al gobierno beliceño económicamente y en la orientación de la población. Por solicitud del gobierno ACNUR cubrirá los gastos de los hondureños, nicaraguenses y salvadoreños que ingresaron al país antes de enero de 1992 y de los guatemaltecos que lo hicieron antes de 1994. Los gastos cubren la nacionalidad de toda la familia, entre 1 a 10 miembros.

CONFERENCIA INTERNACIONAL SOBRE REFUGIADOS (CIREFCA)

Como se recordará CIREFCA fue establecida en 1989 a través de una iniciativa del Secretario General de las Naciones Unidas. Esta Conferencia fue designada para enfocar la aparente pérdida de interés acerca de la región centroamericana y con el propósito de consolidar el proceso de paz en la región (Longworth y Grekos, 1993).

Se reanimó el interés de las agencias donantes internacionales y a la comunidad internacional para apoyar esfuerzos de reconstrucción nacional en Nicaragua, El Salvador y Guatemala afectados por la crisis político-militar y asistirlos en la crisis de inmigración.

El mandato de CIREFCA en Belice fue para asistir a personas desplazadas por medio de su integración a la sociedad beliceña. Dentro de los proyectos que beneficiaron tanto a la población inmigrante como local se destacan proyectos de micro-crédito y apoyo institucional a la Oficina de Refugiados del gobierno, proyectos de agua potable, puentes, construcción del hospital de Punta Gorda y apoyo a escuelas primarias. Se calcula que el número total de inmigrantes y beliceños beneficiados por estos proyectos es de aproximadamente 63,000 personas, lo que representa un 45% de la población total del país.

COMITÉ DE RESCATE (CIR)

Este comité inició su trabajo en Belice en 1992, con el mandato de implementar programas de impacto rápido, bajo los proyectos de CIREFCA. Trabajó conjuntamente con representantes de ACNUR, PNUD, la oficina de Refugiados y el Ministerio de Desarrollo Económico. Estos proyectos enfrentaron las necesidades de las comunidades y las poblaciones más afectadas por la llegada de inmigrantes y aliviaron cierta tensión en los servicios locales y de infraestructura.

Los proyectos se concentraron mayormente en las áreas rurales e incluyeron la construcción de puentes, escuelas primarias, reparación de puestos de salud, entrenamiento vocacional, sistemas para agua y saneamiento en el sur del país. Apoyaron programas de desarrollo agrícola y social y se implementaron en todos los distritos de Belice.

Se estima que beneficiaron a unas 23,000 personas tanto locales como inmigrantes. El financiamiento para estos proyectos fue recibido de Noruega, Suiza, Francia y Estados Unidos por una cantidad de US\$ 1,033,406.

PROYECTO DE DESARROLLO PARA REFUGIADOS PRODERE BELICE

El PRODERE fue adoptado en 1989 como parte del apoyo de las Naciones Unidas al plan de paz centroamericano de Agosto, 1987. La Organización Internacional del Trabajo, ACNUR y la Organización Mundial de la Salud, estuvieron asociadas con el PRODERE.

Este proyecto intervino en las áreas en las cuales se habían asentado poblaciones con estatus de refugiado, provenientes de Guatemala y El Salvador. Estas poblaciones eran "desplazadas externas" (salvadoreños y guatemaltecos que huyeron de su país a causa de la guerra y de la violencia política en sus países, pero no reconocidos jurídicamente como refugiados) y poblaciones inmigradas ilegalmente de los países centroamericanos, por razones económicas.

El área de intervención del PRODERE estuvo concentrada en las comunidades de Las Flores y de Salvapán, localizadas en la periferia de la capital, Belmopán, en el distrito del Cayo. Estas comunidades estaban casi enteramente constituidas por refugiados guatemaltecos y salvadoreños. Progresivamente toda el área de atención de este proyecto se extendió a todo el distrito de Cayo.

Se considera que del total de la población del distrito (37,300 habitantes), 23,218 fueron beneficiados directamente por las actividades de dicho programa. La mayoría de los beneficiados fueron población local (11,945), desplazados (8,213) y por último refugiados (11,273). (PRODERE, 1985).

Este programa tuvo dentro de sus objetivos promover, en colaboración con ACNUR y las autoridades locales, diferentes actividades de reconocimiento y tutela de los derechos de las poblaciones refugiadas para favorecer la integración social, en particular mediante el otorgamiento de certificados de residencia permanente y permisos de trabajo, así como legalización de tierras para uso agrícola y de terrenos para viviendas. Otro de los objetivos fue identificar con autoridades competentes y con ACNUR, las modalidades de asistencia a refugiados y a inmigrantes ilegales que pudiera extenderse a todo el país.

Implementó diferentes programas apoyando la protección de los derechos humanos, la producción, el empleo e ingreso, la salud y saneamiento y la educación y el manejo territorial. El PRODERE también se propuso desarrollar actividades productivas mediante créditos blandos, apoyando asociaciones mixtas de productores para optimizar la gestión de recursos, además de promover la integración social.

ASOCIACIÓN REGIONAL DE MIGRACIONES FORZADAS (ARMIF)

Esta asociación ha proveído a los países centroamericanos y del Caribe un foro internacional en el cual Belice ha participado a través de ANDA, la Asociación Beliceña de organizaciones no gubernamentales que trabajan en desarrollo. Como miembro de ARMIF Belice ha tenido la oportunidad de participar en diferentes reuniones y conferencias internacionales donde la situación del país relacionada con el impacto provocado por el flujo de inmigrantes centroamericanos fue siempre presentada desde el punto de vista no gubernamental.

Respuestas de Agencias Locales

AYUDA PARA EL PROGRESO (HELP FOR PROGRESS)

Esta organización fue establecida para responder a las necesidades expresadas por las personas de bajos recursos en las áreas rurales. Fundada en 1981 es una agencia de desarrollo no lucrativa que promueve actividades de participación comunitaria en la identificación, planificación, organización, implementación y evaluación de proyectos.

Su mayor énfasis es el desarrollo agrícola a través de apoyo a cooperativas y grupos de hombres o mujeres. Ha apoyado programas que benefician tanto a la población local como a inmigrantes centroamericanos en los diferentes distritos del país.

Actualmente *Help for Progress*, ante el cierre de la oficina de ACNUR en el país a finales de 1999, tiene bajo su responsabilidad la administración de algunos de los servicios que ACNUR implementaba en Belice. Conjuntamente con el Departamento de Migración del Ministerio de Seguridad Nacional, se encuentra apoyando a los refugiados(as) (guatemaltecos, nicaraguenses, hondureños y salvadoreños) que ingresaron al país antes de 1992 o 1994 y que se sometieron al proceso de amnistía en Junio y Julio de 1999, buscando obtener su nacionalidad o residencia permanente.

BIB ALIMENTACIÓN MATERNA ES LA MEJOR (BREAST IS BEST)

Desde su inicio en 1983, esta organización trabajó en el desarrollo social y económico de Belice, con el objetivo de mejorar la calidad de vida de su población. BIB proveyó servicios a mujeres y niños educándolos en prácticas adecuadas de nutrición. Ha asistido en el desarrollo tanto de población beliceña como de inmigrantes a través de alimentación materna mejorada, cultivo de hortalizas, nutrición materna y cuidado de niños(as).

BIB recibió asistencia financiera de CIREFCA para financiar programas encaminados al desarrollo de madres y niños(as) por aproximadamente US\$ 210,000. Favoreció a más de 10,000 inmigrantes y beliceños(as) con sus programas en los diferentes distritos del país.

CENTRO PARA EL DESARROLLO Y LA COOPERACIÓN DEL CAYO (CCDC)

CCDC es una organización no gubernamental fundada en 1986 y que ha trabajado en la atención de la población del distrito del Cayo principalmente. Sus actividades estuvieron dirigidas a apoyar a comunidades tanto de población beliceña como inmigrante centroamericana en la época de mayor crisis de inmigración, favoreciendo los procesos de integración social en las diferentes comunidades donde implementaron proyectos apoyados por organizaciones internacionales. Actualmente su atención está dirigida al apoyo de concilios comunitarios en el área rural del Cayo y al desarrollo de comunidades en base a solicitudes presentadas por grupos o individuales, donde se atiende a ambas poblaciones sin distinción.

COMISIÓN DE LOS DERECHOS HUMANOS DE BELICE (CDHB)

Esta comisión fue establecida en 1982 y opera como una organización independiente, no lucrativa, no partidista y humanitaria que promueve la defensa de los derechos humanos dentro de Belice. Está afiliada a la Comisión de la Defensa de los Derechos Humanos en Centroamérica, la red caribeña de los Derechos Humanos, Amnistía Internacional y a la Comisión Interamericana de los Derechos Humanos (CIDH).

La CDHB implementó una serie de talleres educativos dirigidos a promover el conocimiento de los derechos y obligaciones de los inmigrantes, especialmente los refugiados, para ayudarlos a integrarse dentro de la sociedad beliceña.

Dentro de sus actividades atiende asuntos relacionados con las violaciones a los derechos humanos tanto de población beliceña como inmigrante, así como asuntos de racismo, discriminación, abuso de poder, derechos legales, problemas de tierra, entre muchos otros.

EMPRESA BELICEÑA PARA EL DESARROLLO SOSTENIBLE (BEST)

BEST fue establecida en 1985 para proveer entrenamiento para el desarrollo de negocios, asistencia técnica de conservación y créditos a más de 10,000 miembros de diferentes comunidades. Sus mayores áreas de trabajo incluyen:

- desarrollo de empresas,
- programa de desarrollo con mujeres y
- manejo de los recursos naturales.

Dentro de sus actividades incluyen asistencia a grupos comunitarios, manejo de actividades de generación de ingresos y desarrollo de bancos comunitarios para mujeres, capacitación en el manejo de recursos naturales, desarrollo de infraestructura y mejoramiento de servicios en la comunidad como salud y educación.

Todas las actividades mencionadas han favorecido a individuales o a grupos y han incluido dentro de sus programas a población tanto beliceña como inmigrante, sin ninguna distinción.

FUNDACIÓN NACIONAL DE DESARROLLO PARA BELICE (NDFB)

Esta es una institución privada, no lucrativa y no política que fue fundada en 1983 y que se ha dedicado a proveer créditos especiales, asistencia técnica, entrenamiento y consultoría a grupos e individuos de los sectores pequeños de la población de Belice.

Esta institución implementó un proyecto de micro crédito para inmigrantes y beliceños, conjuntamente con Help for Progress, con asistencia financiera otorgada por la Comunidad Económica Europea por US\$ 715,000. Los fondos fueron distribuidos igualmente entre población inmigrante y beliceña.

SOCIEDAD PARA LA PROMOCIÓN DE LA EDUCACIÓN Y LA INVESTIGACIÓN – SPEAR

SPEAR es una institución no gubernamental, no lucrativa, no partidista, que se ha dedicado a la formación de una conciencia nacional en la búsqueda de justicia social y económica para los sectores más necesitados del país. Sus actividades han estado centradas en la investigación, educación popular, organización, desarrollo comunitario y acción social.

Esta organización implementó en el distrito del Cayo un programa educativo para inmigrantes centroamericanos(as) adultos(as) en colaboración con ACNUR, el Ministerio de Educación de Belice, UNDP/PRODERE, IBIS de Dinamarca y el Ministerio de Educación de El Salvador. Dentro de sus actividades principales desarrolló un programa para enseñar el inglés como segunda lengua y alfabetización en español, así como diferentes actividades en desarrollo comunitario.

El objetivo principal de este programa fue la integración de refugiados(as) e inmigrantes centroamericanos(as) en la sociedad beliceña y la promoción de intercambio cultural. Muchas personas se beneficiaron con estas actividades, de las cuales 52% fueron mujeres y 48% hombres.

OTRAS ORGANIZACIONES

Palacio (1990) reportó que otras instituciones han tomado parte en la asistencia a refugiados o inmigrantes en las épocas de mayor ingreso de inmigrantes en el país como es el caso de Cuerpos de Paz, proyecto de Desarrollo de Coca Cola, *Christian Reformed World Relief Churches*, *Enfants Refugee du Monde*, *Yourth with a Mission*, Crus Roja, San Vicente de Paul y Ejército de Salvación, entre otras.

Como se puede apreciar en las respuestas que el gobierno beliceño ha dado con relación a la llegada de miles de centroamericanos inmigrantes en las pasadas décadas, su política nacional está encaminada a la integración total de esta población, con estatus reconocido, en la sociedad beliceña. La legislación existente, así como las medidas tomadas por el gobierno de Belice para legalizar a los inmigrantes son pasos seguros que lo demuestran, aunque los desafíos que esto significa continúan presionando al país en general. Como se mencionó, actualmente existe la tendencia de tomar medidas más severas para disminuir el ingreso de inmigrantes económicos procedentes de Centroamérica.

Las respuestas de las agencias internacionales fueron oportunamente dadas en los momentos de mayor presión migratoria, ante una situación de emergencia que necesitaba atención inmediata. Los organismos internacionales mencionados, paulatinamente se retiraron del país en los años pasados y la última oficina en hacerlo fue la del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para Refugiados-ACNUR.

Las agencias no gubernamentales han continuado sus operaciones incluyendo dentro de sus programas o proyectos tanto a la población local como a la población inmigrante centroamericana.



Foro Nacional. Belice

Capítulo VI

ELEMENTOS PARA LA SELECCIÓN DEL CASO DE ESTUDIO

La elaboración del diagnóstico sobre la situación del proceso de integración de la población centroamericana migrante en Belice, partió del sentido estratégico de esta iniciativa centroamericana que conllevará a la formulación de planes de desarrollo locales con la participación activa de diferentes actores tanto locales, como nacionales e internacionales, mediante mecanismos de participación y consenso. El propósito es contribuir en la construcción de una gobernabilidad democrática en el país.

En esta primera fase se conocieron cuáles son los efectos del proceso de integración de la población migrante en la sociedad beliceña, cuál es la magnitud del problema, las principales tendencias y manifestaciones y cuáles han sido las respuestas para procesar las demandas sociales generadas por dicho fenómeno, tanto por organismos gubernamentales como no gubernamentales e internacionales. Mediante el diagnóstico nacional se conoció la experiencia de Belice en el tratamiento de la población centroamericana que ha migrado al país. Dadas las condiciones generales de Belice es indispensable formular estrategias y políticas concretas que tiendan a favorecer los procesos de integración local y solucionar la problemática planteada en las áreas más conflictivas.

Como se mencionaba anteriormente Belice ha sido considerado como un país con una tradición de paz, estabilidad política, poca población y abundante tierra productiva que provee un paraíso para inmigrantes que pretenden elevar sus estándares de vida. Desde el comienzo de esta década que está finalizando, el tema de las migraciones e inmigraciones ha cobrado gran importancia debido al tremendo impacto que la población inmigrante ha causado en el sector social, político, económico y cultural del país.

En el inicio de los años 90 los grupos de población refugiada que Belice hospedó representaban el 25% de la población nacional y el impacto se ha sentido en todo el país. Se considera que una migración rápida puede presentar serios problemas para una nación en desarrollo, como es el caso de este país. Los informes estiman que el 85% de las aldeas rurales recibió a la mayoría de los(as) inmigrantes quienes residen mayormente en el Distrito de El Cayo, seguido por el Distrito de Belice, donde se localiza la ciudad de Belice. Una obvia y continua preocupación de la población beliceña es la potencial perturbación del tradicional balance étnico en el país.

Dentro de los cuatro grupos étnicos mayoritarios de Belice, los criollos habían sido la población mayoritaria durante mucho tiempo, residiendo principalmente en la ciudad de Belice. En 1980 este grupo representaba el 40% de la población total seguido por el grupo mestizo con 33%. El último censo de 1991 reportó que la proporción de criollos decreció a casi un 30% y los mestizos aumentaron a un 44. Desde esa fecha hasta el momento actual, los asuntos relacionados con este drástico cambio en la composición étnica del país han sido discutidos en diferentes foros.

El bajo nivel educativo de la población inmigrante, sumado a las altas tasas de fertilidad y mortalidad infantil, afecta realmente a la sociedad beliceña y está causando algunas tensiones étnicas y resentimientos que con anterioridad no habían existido, especialmente en la ciudad de Belice. El impacto real y percibido en los servicios, acceso a la tierra y oportunidades de empleo para beliceños(as) es una potencial fuente de hostilidad y conflicto, complicado con la ya existente naturaleza multi-étnica del país.

Las áreas de atención a la población inmigrante se concentraron en el pasado en el distrito de El Cayo, principalmente en las comunidades de Las Flores y Salvapan, situadas en la periferia de la capital, Belmopan. La mayoría de proyectos, estudios e investigaciones se realizaron con esta población y no se tiene conocimiento de algún estudio acerca de la integración de la población inmigrante centroamericana en la ciudad de Belice.

A través del estudio de caso se pretende conocer la situación de los(as) inmigrantes centroamericanos(as) que han migrado a la ciudad de Belice, ya que no se dispone de información que aporte con exactitud el impacto y las implicaciones que ha tenido el asentamiento de esta población en esta área del país.

Dadas las condiciones generales y particulares de la ciudad de Belice se considera indispensable poder apoyar procesos de integración social y atención a la población centroamericana y beliceña, así como formular estrategias y políticas concretas que tiendan a favorecer dichos procesos, en estrecha coordinación con organismos gubernamentales, no gubernamentales e internacionales.

Cualquier intento para contribuir a los procesos de integración social de la población inmigrante, requiere de un acercamiento entre sectores, ya que es necesario responder a problemas que están formados de diferentes componentes como:

- tenencia y manejo de la tierra
- carreteras y puentes
- salud y educación y
- desarrollo comunitario, entre muchos otros.

INFORMACIÓN OBTENIDA A TRAVÉS DE ENTREVISTAS

Mr. Carlos Santos, Secretario Permanente, Ministerio de Desarrollo Humano, Mujeres y Sociedad Civil.

Mr. David Gibson, Secretario Permanente, Ministerio de Relaciones Exteriores.

Mr. Dennis Jones, BEST

Mr. Rick August, Help for Progress

Ms. Diane Haylock, SPEAR

Mr. Arnoldo Melendez, CCDC

Mr. Edilberto Romero, August Pine Ridge.

Mr. Paulino Castellanos, Departamento de Migración y Nacionalidad.

Mr. Armin O. Cansino, Departamento de Terrenos, Ministerio de Recursos Naturales

Mrs. Melva Johnson, SHD/UNDP.

Mrs. Linda Gamero, Comisión de los Derechos Humanos en Belice.

Mr. Jason Mathews, ACNUR, Belice.

Mr. Silvan Roberts, Director Oficina Central de Estadística.



Foro Nacional. Belice

BIBLIOGRAFÍA

- Bolland, O. Nigel. (1987) *Race, Ethnicity and Nacional Integration in Belize*. Papel de discussion presentado en la Primera Conferencia sobre Estudios en Belice. SPEAR. Centro Universitario, Belice.
- Cal, Moisés (1995). *BELIZE- A socio-economic analysis*. UNDP.Belice.
- Castañeda, Anselmo (1996). *The Belize national report on the Mesoamerican Biological Corridor Project*. Belice.
- Gobierno de Belice (1990). *Belize Constitution*. Imprenta del Gobierno de Belice. Belice.
- IIIDH (1995). *Informe de Consultoría de la Sistematización de la experiencia del PRODERE en el componente de protección de los derechos*. Instituto Interamericano de los Derechos Humanos. Costa Rica.
- Jacobs, Noel (1998). *Assessment and anlysis of the fisheries sector and marine and coastal areas*. Consultoría para Belize National Biodiversity Strategy and Action Plan. Belice.
- Jara, Oscar (1994). *Para Sistematizar Experiencias*. Alforja. Costa Rica.
- Johnson, Melva (2000). *Socioeconomic analysis in the context of governance and people's security*. Documento preparado para CRIES. Belice.
- Longworth, Henry y Grekos, Christine (1993). *A challenge for understanding and integration*. Diagnóstico de la situación de los refugiados e inmigrantes en Belice. ANDA. Belice.
- Ministerio de Recursos Humanos (1998). *Study on International Migration in Belize*. Unidad de Población. Belmopan. Belice.
- O'Brien, Hugh Martin (1998). *Assessment and analysis of the medicinal plants subsector*. Consultoría para National Biodiversity Strategy and Action Plan. (NBSAP). Belice.
- Oficina del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para Refugiados (1993). *Field Survey of Refugees and Immigrants from Central America in Belize*. ACNUR. Belice.
- Oficina Central de Estadística (1994). *1993 National Population Report*. Belice.
- Oficina Central de Estadística (1998) *Abstract of Statistics*. . Belmopan. Belice.
- Oficina Central de Estadística (1999). *Abstracts of Statistics*. Belmopan, Belice.
- Oficina Central de Estadística (1998). *1996 Social Indicators Report*. Belice.
- Palacio, Joseph (1990). *Socio-economic integration of Central American immigrants in Belize*. SPEARreports 1. Belice.
- PRODERE (1995). *Informe de la Evaluación Externa del Programa de Desarrollo para Desplazados, Refugiados y Repatriados en Centroamérica- PRODERE-*. Fundación Areas para la Paz y el Progreso Humano, Refugee Policy Group, Fundación Friedrich Ebert, CIDEP, OCDE (1995). Costa Rica.
- Roberts, Silvan A. (1987) *Recent Demographic Trends in Belize*. Documento de discusión presentado en la Primera Conferencia de Estudios sobre Belice. SPEAR. Centro Universitario, Belice.
- Rosado, Oscar (1996). *Assessment and Analysis of Terrestrial Biodiversity*. Consultoría en manejo forestal. Belice.
- Shoman, Assad (1994). *Chapters of a history of Belize*. The Angelus Press, Belice.
- UNDP (1997). *Belize National Conference on Governance and Sustainable Development*. United Nations Development Programme. Belice.
- UNICEF (1997). *The right to a future. A situation analysis of the children in Belize*. Comité Nacional de Familias. UNICEF. Belice.
- Wilk, Richard Chapin, Mac (1990). *Ethnic Minorities in Belize Mopan, Kekchi and Garifuna*. SPEARreports. Belice.



The present baseline study on the situation of Central American immigrants was formulated to determine Belize's experience, in terms of the treatment given to immigrants, with the intention of supporting and strengthening their integration process and contribute to the strengthening of democratic governance.

The impact of the Central American immigrants has been felt around the country of Belize at the territorial, ethnic-cultural and socio-economic levels. The challenges confronted are in the present diagnostic.

El presente diagnóstico sobre la integración de los(as) inmigrantes centroamericanos(as) en Belice fue elaborado para conocer la experiencia Beliceña en el tratamiento de la población inmigrante, con el propósito de apoyar y reforzar su proceso de integración en Belice y al mismo tiempo, contribuir en el proceso de gobernabilidad democrática del país.

El impacto de la población inmigrante procedente de Centroamérica se ha sentido en todo el país en diferentes niveles: a nivel territorial, a nivel étnico cultural y a nivel socioeconómico. Dicho impacto ha provocado en Belice diferentes reacciones en cada uno de los niveles mencionados y los desafíos que se han confrontado en el proceso de integrar a esta población en la sociedad beliceña se detallan en el presente diagnóstico.



FUNDACIÓN ARIAS PARA LA PAZ
Y EL PROGRESO HUMANO